



**ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΔΟΣΗ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ
ΚΑΙ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ**

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ 1994 - 2004

Πρόλογος
Κ. Βελέντζας
Ε. Σκαλίδης

Επιμέλεια
Π. Νάσκου-Περράκη
Ζ. Μάνου

Θεσσαλονίκη 2004

ΤΕΥΧΟΣ 2

ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΔΟΣΗ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ
ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ

Επικοινωνία

Γραμματεία ΕΠΙ, Πανεπιστήμιο Μακεδονίας
Εγνατία 156,
540 06 Θεσσαλονίκη
Τηλ.: 2310 891.796, Φαξ: 2310 832.202
Ηλεκτρονική διεύθυνση: uri@uom.gr,

Επιμέλεια έκδοσης

Παρούλα Νάσκου-Περράκη
Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας
Ζωή Μάνου
Ιστορικός-εθνολόγος

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Πρόλογος του Πρύτανη του Πανεπιστημίου Μακεδονίας	5
Πρόλογος του Διευθυντή του ΕΠΙ	6
Εισαγωγικό Σημείωμα της κ. Π. Νάσκου-Περράκη	7
Ιστορικό	11
Μέλη της Επιτροπής	12
Πίνακας Προγραμμάτων	14
Προγράμματα 1994	17
Προγράμματα 1995	23
Προγράμματα 1996	35
Προγράμματα 1997	44
Προγράμματα 1998	53
Προγράμματα 1999	59
Προγράμματα 2000	62
Προγράμματα 2001	67
Προγράμματα 2002	73
Επιχορηγήσεις δασκάλων	75
Έκδοση και διανομή βιβλίου	77
Ενισχύσεις σχολείων	77
Συνεργασία με το Εκκλησιαστικό Λύκειο Κιλκίς	78
Χορηγοί-Δωρητές-Αγωγοί	79



ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Η Επιτροπή για τη διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού συμπλήρωσε δέκα χρόνια ανεκτίμητης προσφοράς στον απόδημο Ελληνισμό. Η Επιτροπή εργάστηκε με παραγωγικό και αποδοτικό τρόπο επιτελώντας ένα σημαντικό έργο που βασίστηκε στην εθελοντική προσφορά των μελών της. Η προσπάθεια αυτή ξεκίνησε με πρωτοβουλία του τότε Πρύτανη του Πανεπιστημίου Μακεδονίας Καθηγητή Πάννη Τσεκούρα και συνεχίστηκε και επί πρυτανείας των Καθηγητών Μιχάλη Χατζηπροκοπίου και Γεωργίου Τσιότρα. Το Πανεπιστήμιό μας στάθηκε αρωγός στην εναγώνια προσπάθεια των μελών και των συνεργατών της Επιτροπής για τη διατήρηση και καλλιέργεια της ελληνικής γλώσσας στις εστίες του Ελληνισμού της Διασποράς, παρέχοντας κάθε είδους διευκόλυνση.

Η προσφορά των προγραμμάτων της Επιτροπής στη βελτίωση της διδακτικής ικανότητας των δασκάλων σε ελληνικές κοινότητες της διασποράς ήταν μεγάλη, καθώς σε αυτά τα 28 προγράμματα που υλοποιήθηκαν, ένας μεγάλος αριθμός δασκάλων (ακόμα και εξ' αποστάσεως με τη βοήθεια της τηλεματικής) επιμορφώθηκαν σε θέματα διδασκαλίας της ελληνικής ως δεύτερης ή ως ξένης γλώσσας. Η επιλογή ως αποδεκτών δασκάλων ήταν –δεδομένων των οικονομικών δυνατοτήτων– η καλύτερη δυνατή, γιατί έτσι η προσπάθεια είχε πολλαπλάσια αποτελέσματα. Αλλά και ένας μεγάλος αριθμός ομογενών νέων φιλοξενήθηκαν από την Επιτροπή. Τα παιδιά αυτά είχαν την ευκαιρία να ζήσουν για λίγο στην πατρίδα, να παρακολουθήσουν γλωσσικά μαθήματα στον τόπο όπου μιλιέται η γλώσσα των γονιών τους, να δουν από κοντά τα μνημεία του Ελληνισμού, με αποτέλεσμα να βιώσουν καλύτερα την κληρονομιά που κουβαλούν και να θελήσουν ίσως να τη μεταδώσουν στις επόμενες γενιές. Τη σκυτάλη της αποστολής αυτής ετοιμάζεται να παραλάβει το σχολείο νέας ελληνικής γλώσσας που επιθυμεί να ιδρύσει το Πανεπιστήμιο Μακεδονίας μέσω του Ερευνητικού Πανεπιστημιακού Ινστιτούτου θέλοντας να συνεχίσει το έργο της διατήρησης και διάδοσης του θησαυρού της ελληνικής γλώσσας.

*Καθηγητής Κωνσταντίνος Βελέντζας
Πρύτανης Πανεπιστημίου Μακεδονίας*

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Τα μέλη της Επιτροπής για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού στα δέκα χρόνια των δραστηριοτήτων τους κατέβαλλαν κοπιώδη προσπάθεια, αξιοποιώντας με τον καλύτερο δυνατό τρόπο τους λιγοστούς διαθέσιμους υλικούς πόρους. Στα προγράμματα που υλοποιήθηκαν επιμορφώθηκε ένας μεγάλος αριθμός δασκάλων της ελληνικής γλώσσας σε κοινότητες της διασποράς. Μυήθηκαν πολλοί ομογενείς και αλλοδαποί νέοι στην αξία της ελληνικής γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού.

Από το 2001 το διοικητικό συμβούλιο του Ερευνητικού Πανεπιστημιακού Ινστιτούτου (ΕΠΙ) του Πανεπιστημίου Μακεδονίας και ο τότε Διευθυντής του, Καθηγητής Γιάννης Τσεκούρας, μοιραστήκαμε έμπρακτα την αγωνία των μελών της Επιτροπής για τη διατήρηση της μητρικής γλώσσας στις νεότερες γενιές των Ελλήνων της Διασποράς και την προβολή της ελληνικής γλώσσας στο εξωτερικό, συμβάλλοντας στην πραγματοποίηση γλωσσικών προγραμμάτων. Ενώ από το 2004 που η Επιτροπή ανέστειλε τις δραστηριότητές της, το ΕΠΙ παρέλαβε το σχετικό αρχείο και ανέλαβε να συνεχίσει το έργο της Επιτροπής.

Στο πλαίσιο αυτό αποφασίσαμε να προχωρήσουμε στην ίδρυση σχολείου ελληνικής γλώσσας με τη βοήθεια του Πανεπιστημίου μας. Το σχολείο αυτό θα ανταποκριθεί στις υπάρχουσες πιεστικές ανάγκες για εκμάθηση της νέας ελληνικής γλώσσας από αλλοδαπούς υποψήφιους και διακινούμενους φοιτητές, απόδημους και παλιννοστούντες Έλληνες καθώς και ξένους που ζουν και εργάζονται στον τόπο μας. Με την οργάνωση και λειτουργία του Ελληνικού Σχολείου του Πανεπιστημίου Μακεδονίας, το ΕΠΙ υπηρετεί ανάμεσα στα άλλα και τις πολιτισμικές παραδόσεις του λαού μας. Το ΕΠΙ γνωρίζει ότι η γλώσσα μας δεν είναι αράδιασμα από λέξεις, τύπους και κανόνες. Είναι η έκφραση του εσωτερικού μας κόσμου, κύμα ζωής, άνοιγμα και επαφή ψυχών. Έτσι, το ΕΠΙ αναλαμβάνει την ευθύνη και να διαφυλάξει τη γλώσσα του λαού μας που αποτελεί παλλάδιο του έθνους.

*Καθηγητής Ελευθέριος Σκαλίδης
Διευθυντής του Ερευνητικού Πανεπιστημιακού Ινστιτούτου
του Πανεπιστημίου Μακεδονίας*

ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Η δεκαετία του '90 σηματοδότησε μια μεγάλη αλλαγή στο χώρο της νοτιανατολικής Ευρώπης. Η ανατροπή του πολιτικού σκηνικού, η επάνοδος των παλλινοστούντων στην πατρίδα Ελλάδα, η επιθυμία των αποδήμων και των στην εγγύς Ανατολή διαβιούντων για εκμάθηση της ελληνικής γλώσσας άνοιξαν διαύλους επικοινωνίας ανάμεσα στη χώρα μας και στους απόδημους και τους ελληνιστές των ανωτέρω χωρών. Η επικοινωνία αυτή, που γρήγορα εξελίχθηκε σε συνεργασία, επικεντρωνόταν στην παροχή από μέρους μας προγραμμάτων εκμάθησης της ελληνικής γλώσσας, κυρίως κατά τους θερινούς μήνες και από την πλευρά τους την επιθυμία τους να ανακαλύψουν τον πλούτο της γλώσσας μας, της ιστορίας και του πολιτισμού μας ή να ξαναθυμηθούν τα όσα είχαν διδαχθεί από παλιά.

Η Πολιτεία βρέθηκε ανέτοιμη να ανταποκριθεί στη μεγάλη ζήτηση που εμφανίστηκε ξαφνικά και στην πίεση μιας μερίδας εκπαιδευτικών που δίδασκαν στο παρελθόν την ελληνική γλώσσα και τους δινόταν η ευκαιρία να ξαναρχίσουν.

Στο αίτημά τους αυτό προσετρέξαμε τάχιστα και με πρωτοβουλία του τ. Πρύτανη, Καθηγητή κ. Γιάννη Τσεκούρα, συγκροτήσαμε αρχικά μια άτυπη επιτροπή και στη συνέχεια μια αστική εταιρεία μη κερδοσκοπικού χαρακτήρα με την επωνυμία «Επιτροπή για τη διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού». Η Επιτροπή αυτή συγκροτήθηκε από προσωπικότητες του ακαδημαϊκού, επιστημονικού και επαγγελματικού κόσμου της πόλης μας, που αφιλοκερδώς προσέφεραν τον πολύτιμο χρόνο τους αλλά και την ψυχή τους στην υλοποίηση του έργου της.

Με πάθος για να προλάβουμε το χρόνο που έφευγε και τις ευκαιρίες που προσφέρονταν για τη διδασκαλία της γλώσσας μας στις χώρες της νοτιανατολικής Ευρώπης, με κέφι και λαχτάρα να βρεθούμε κοντά σ' αυτούς τους υπέροχους ανθρώπους που πάσχιζαν στο παρελθόν και είδαν τώρα να ανοίγονται δυνατότητες που δεν είχαν φανταστεί, έτοιμοι να προσφέρουν τις υπηρεσίες τους για τη διάδοση του ελληνικού πολιτισμού και της γλώσσας μας και με ελάχιστα οικονομικά μέσα αρχίσαμε ένα έργο που κράτησε με επιτυχία δέκα ολόκληρα χρόνια που μας γέμισαν από συγκίνηση, χαρά, υπερηφάνια και απέραντη αγάπη για τους ανθρώπους που φιλοξενήσαμε και εκπαιδεύσαμε.

Ο Μιχάλης Λαμπαστούκ από την Τερνόπολη της Ουκρανίας μάς έγραφε: «Θέλω να μάθω την ελληνική γλώσσα για να μπορώ να καταλάβω καλύτερα τις έννοιες των λέξεων «δημοκρατία», «πολιτισμός», «φιλοσοφία», που έχουν ελληνική ρίζα και περιέχουν όλη τη διάσταση του ελληνικού πολιτισμού, διότι χωρίς τη γνώση του ελληνικού πολιτισμού, νιώθω ότι στεροϋμαι στοιχειωδών γνώσεων».

Η Ειρήνη Πάππου συμπλήρωνε : «Είμαι Ελληνίδα, θέλω να μάθω ελληνικά, τη γλώσσα του πατέρα μου, θέλω να ξέρω την ιστορία της πατρίδας μου, της Ελλάδας».

Η Αναστασία Πεγκόροβα, μέλος του «Πανρωσικού Συλλόγου Νεοελληνιστών» που διαδέχθηκε το μέγα ελληνιστή Βίκτορα Σοκολιούκ, ο οποίος άφησε την τελευταία του πνοή στην Ελλάδα που λάτρευε, το καλοκαίρι του 1997, τόνιζε: «Σας ευχαριστούμε θερμά που μας δώσατε την ευκαιρία να συμμετάσχουμε στο πρόγραμμα της ελληνικής γλώσσας, ευχόμαστε επιτυχία στο έργο σας και αναμένουμε μελλοντική συνεργασία».

Σ' αυτά τα δέκα χρόνια φιλοξενήσαμε και εκπαιδεύσαμε 750 άτομα σε 28 προγράμματα που υλοποιήσαμε στο Πανεπιστήμιο Μακεδονίας, στο Σχολείο Ελληνικής γλώσσας του Α.Π.Θ., στο Εκκλησιαστικό Λύκειο «Κύριλλος και Μεθόδιος» της Ιεράς Μητρόπολης Πολυανής και Κιλκισίου, στο Λιβάδι Ολύμπου, στη Λεπτοκαρυά Πιερίας, στο Βουκουρέστι, σε περιοχές της Ουκρανίας (Μαριούπολη, Ντονιέσκ, Τερνόπολη), και στην Τσεχία.

Οι μαθητές μας προέρχονταν από τις χώρες της Αλβανίας, Βουλγαρίας, Σερβίας, Ρουμανίας, Τσεχίας, Μολδαβίας, Ρωσίας, Γεωργίας, Ουκρανίας, Τουρκίας, Καζακστάν, Ιταλίας, Αυστραλίας, Αργεντινής, Χιλής, Ουρουγουάης, κ.λπ.

Αρκετοί από αυτούς ανέλαβαν τη διδασκαλία στη χώρα τους, κάποιοι μάλιστα με χρηματοδότηση του τ. Ιδρύματος Παλινοστούντων (ΕΙΥΑ-ΠΟΕ). Αξίζει στο σημείο αυτό να αναφέρουμε ότι τα πρώτα συμβόλαια μεταξύ του Ε.Ι.Υ.Α.Π.Ο.Ε και των δασκάλων υπογράφηκαν στο Πανεπιστήμιο μας από τον τ. Πρόεδρο του Ιδρύματος και νυν Υπουργό Εξωτερικών της Δημοκρατίας της Κύπρου κ. Πώργο Ιακώβου, τον τ. Υφυπουργό Εξωτερικών κ. Γρηγόρα Νιώτη, τον τ. Γενικό Γραμματέα του ανωτέρω υπουργείου κ. Νίκο Δημάδη και τον τ. Πρύτανη του Πανεπιστημίου κ. Μιχάλη Χατζηπροκοπίου.

Η συμπαράσταση στο έργο μας τόσο των δημόσιων φορέων όσο και των ιδιωτικών ήταν συγκινητική. Τα ονόματά τους μνημονεύονται στο τέλος του παρόντος τεύχους.

Μετά από τη δεκαετή προσπάθεια προτείναμε την ίδρυση σχολείου ελληνικής γλώσσας με σκοπό, μεταξύ άλλων, και τη δευκόλυνση εκμάθησης της ελληνικής γλώσσας από φοιτητές που επισκέπτονται τη χώρα μας με το πρόγραμμα Erasmus. Το Ερευνητικό Πανεπιστημιακό Ινστιτούτο του Πανεπιστημίου Μακεδονίας ανέλαβε την υλοποίηση της ιδέας αυτής καθώς και τη συνέχιση του έργου της Επιτροπής. Με απόφαση του Διευθυντή του, Καθηγητή κ. Ελευθερίου Σκαλίδη, χρηματοδοτήθηκε το παρόν τεύχος το οποίο καταγράφει λεπτομερώς την μικρή ιστορία της Επιτροπής, τα προγράμματα που υλοποίησε αλλά και το σημαντικότερο, τα ονόματα όσων επισκέφθηκαν τη χώρα μας με σκοπό την εκμάθηση της ελληνικής γλώσσας ή της διδασκική της. Αυτά τα ονόματα φρονούμε ότι αποτελούν ένα μικρό θησαυρό φίλων της Ελλάδας στις χώρες τους, πρεσβευτές της ελληνικής

γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού, τους οποίους θα πρέπει να έχουμε πάντα στην καρδιά μας και στο μυαλό μας γιατί είναι βέβαιο ότι θα προστρέξουν μόλις τους καλέσουμε να μας συμπαρασταθούν.

*Παρούλα Νάσκου-Περράκη
Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Πανεπιστημίου Μακεδονίας*

Επιστημόνων και επιχειρηματιών Απέδωσαν οι πρώτες ενέργειες για τη διάδοση της γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού

Με προτεραιότητα στις βαλκανικές και παρασυρξείνιες χώρες.- Τα προγράμματα.- Οι πρωτεργάτες και οι χορηγοί

Με πρωτοβουλία του καθηγητή κ. Γιάννη Τσεκούρα, πρύτανη του πανεπιστημίου Μακεδονίας δημιουργήθηκε πρόσφατα «Επιτροπή για τη διάδοση της ελληνικής γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού».

Στόχος της επιτροπής είναι η διατήρηση και η διάδοση της ελληνικής γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού σ' όλο τον κόσμο με προτεραιότητα τις βαλκανικές και παρασυρξείνιες χώρες.

Για την καλύτερη δυνατή πραγματοποίηση των στόχων της, η επιτροπή είχε επαφές και συνεχή διάλογο με εκπροσώπους των ομοσπονδιών των ελληνικών συλλόγων των βαλκανικών και παρασυρξείνιων χωρών, δέχτηκε προτάσεις και γνώσεις για τον τρόπο διδασκαλίας της ελληνικής και ξένης γλώσσας και αφού συζητήσε, επί μακρόν, τα προβλήματα που έχουν ανάγκη άμεσης επίλυσης κατέληξε στις ακόλουθες ενέργειες:

1) Μετά από αίτημα της ομοσπονδίας των Ελλήνων της Ρουμανίας έστειλε τα πρώτα 1.500 σχολικά και εξωσχολικά βιβλία, για τις ανάγκες των βιβλιοθηκών των συλλόγων της Ρουμανίας (σε Βουκουρέστι, Ιάσιο, Κουστάντζα, Βράιλα, Γαλάτσι και Πλοεστίν). Τα βιβλία πρόσφεραν ευ-

κ. Κ. Τριarıδη και του γενικού γραμματέα απόδημων παλινοστούτων κ. Ν. Ιωαννίδη, του προέδρου της ελληνικής βιομηχανίας ζάχαρης κ. Ν. Παπαδόκη και του διευθύνοντα σύμβουλου κ. Κ. Τέγου, του γενικού γραμματέα απόδημου ελληνισμού και παλινοστούτων κ. Γ. Ιακώβου, του προέδρου του εθνικού ιδρυματος νεότητας κ. Χ. Τσόμη και του αντιπροέδρου κ. Ι. Κοτσαλιδή, του δικηγορικού συλλόγου Θεσσαλονίκης, του οργανισμού «Ι. Βελλίδη α.ε.», της επιχειρηματία κ. Μάντης Διαμαντίδη, του κ. Ν. Αδαμίδη προέδρου της «Αδαμίδη α.ε.», του επιχειρηματία κ. Θωϊδή, του επιχειρηματία κ. Λάκη Μπέζα κ.ά. φορέων της πόλης μας.

Η επιτροπή στεγάζεται σε γραφεί του πανεπιστημίου Μακεδονίας που ευγενικά παραχωρήθηκε από τον πρύτανη κ. Γ. Τσεκούρα από όπου και συντονίζει της ανωτέρω πρωτοβουλίες και ενέργειές της. Ανάμεσα σ' αυτές συγκαταλέγεται και η πρόσφατη, πρώτη, αποστολή 135 φακέλων σε αντίστοιχο αριθμό βιβλιοθηκών πανεπιστημιακών σχολών της δυτικής Ευρώπης με περιχόμενα βιβλία για την Μακεδονία, την έκθεση του κέντρου μελέτης ελληνικών μειονοτήτων κ.λπ. Το εμπαιρικό και βιομηχανικό επιμελητήριο διαθέσει για το σκοπό αυτό έναν μεγάλο αριθμό βιβλίων στην αγγλική γλώ-

σσ. Η αποστολή των βιβλίων έγινε με δαπάνες του πανεπιστημίου Μακεδονίας με ειδική προσφορά του διευθυντή των ΕΑΤΑ κ. Τσιούφα και των συνεργατών του.

ΤΑ ΜΕΛΗ

Μέλη της επιτροπής είναι: Γιάννης Τσεκούρας πρύτανης πανεπιστημίου Μακεδονίας, Λευτέρης Σκαλίδης αντιπρύτανης πανεπιστημίου Μακεδονίας, Μιχάλης Χατζηπροκόπιου αντιπρύτανης πανεπιστημίου Μακεδονίας.

Αρτεμη Ξανθοπούλου - Κυριακού, αναπληρώτρια καθηγήτρια νεότερης ιστορίας Αριστοτελείου πανεπιστημίου.

Παρούλα Νάσκου - Περράκη, επίκουρη καθηγήτρια διεθνούς δικαίου πανεπιστημίου Μακεδονίας, Φρίξος Πασχαλίδης αντισεισγγελέας εφετών.

Δημήτριος Κωστόπουλος πρόεδρος πρωτοδικών διοικητικής δικαιοσύνης, αντιπρόεδρος κέντρου έρευνας ελληνικών μειονοτήτων.

Καμαρίδης Σταύρος επίκουρος καθηγητής παιδαγωγικού πανεπιστημίου Αριστοτελείου.

Κούκουρα Δήμητρα, λέκτορας θεολογίας Αριστοτελείου.

Γιώργος Λογοθέτης λέκτορας δημοσιογραφίας Αριστοτελείου.

Αλεξάνδρα Καραμήτσου δικηγόρος γενική γραμματέας κέντρου έρευνας ελληνικών μειονοτήτων. Δημήτρης Γαρούφας δικηγόρος. Αγγελική Λαλούση δικηγόρος.

Ελένη Μπαρμπα αρχιτέκτων εκπρόσωπος ομοσπονδίας φιλανθρωπικών σωματείων.

Κωνσταντίνος Προκόθας διευθυντής ιδρύματος Τριανταφυλλίδου Αριστοτελείου.

Αθανασιάδης Δημήτρης φιλόλογος.

Γιάννης Κοτταρίδης θεολόγος.

Τασιούρης Νίκος γεωλόγος.

Δώρας Κυριαζής φιλόλογος.

Ελένη Τρυγώνη υπάλληλος ΔΣΘ.

Εριέτα Τέγου - Λιάνη φιλόλογος.

Τζένη Αδάμ - Βεζέκη αρχαιολόγος.

Αμαλία Κωνσταντινίδη - Σηπλιάκου ιστορικός τέχνης.

Ευφροσύνη Μπαλασά - Φλέγκα καθηγήτρια γαλλικής φιλολογίας (σύνδεσμος επιτροπής με χώρες βιβλιοθηκών Ευρώπης).

Μορφακίδης φιλόλογος.

Κατερίνα Ζωραβλιόβα - Παππού, καθηγήτρια γλωσσολογίας (σύνδεσμος επιτροπής με χώρες Αζοφικής).

ΓΙΑ ΦΟΙΤΗΤΕΣ

Πρόγραμμα Α': για 32 φοιτητές από τη Ρωσία, Γεωργία και Βουλγαρία. Το πρόγραμμα θα υλοποιηθεί από το σχολείο ελληνικής γλώσσας του Αριστοτελείου πανεπιστημίου από 15 Σεπτεμβρίου έως 14 Οκτωβρίου.

Πρόγραμμα Β': για 30 φοιτητές και πρώην δασκάλους από τη Ρουμανία. Το πρόγραμμα θα υλοποιηθεί με εξειδικευμένους φιλόλογους από την ιερά μητρόπολη Πολυανής και Κιλκισίου στο διάστημα από 12 Σεπτεμβρίου έως 8 Οκτωβρίου.

Πρόγραμμα Γ': για 22 βλαχόφωνους αλβανικής καταγωγής που θα φιλοξενηθούν στο Λιδάδι του Ολύμπου από 2-13 Σεπτεμβρίου.

Σκοπός των προγραμμάτων αυτών είναι η επιμόρφωση των ανωτέρω φοιτητών στη διδασκαλία της ελληνικής γλώσσας, έτσι ώστε να αποτελέσουν τους πρώτους δασκάλους στις ανωτέρω χώρες.

3) Παράλληλα, η επιτροπή ανέπτυξε δραστηριότητα και σε προγράμματα κατασκηνώσεων. Το κίνητρο είναι πάντοτε η διάδοση της ελληνικής γλώσσας και η προσπάθεια θα πρέπει να συνδυάζεται με την παρουσία ελληνόπαδιων στις διάφορες κατασκηνώσεις, έτσι ώστε τα παιδιά των ομογενών μας να έχουν τη δυνατότητα εξάσκησης της ελληνικής γλώσσας για ένα χρονικό διάστημα.

Κατά την περίοδο από 1η Ιουλίου έως 4 Αυγούστου έφθασαν περισσότερα από 60 παιδιά ηλικίας 12-16 ετών στη Θεσσαλονίκη φιλοξενηθήκαν στις κατασκηνώσεις της ιεράς μητρόπολης Πολυανής και Κιλκισίου, στο Φτελιό Μαγνησίας. Εξάλλου, αύριο θα αφιχθεί στο αεροδρόμιο «Μακεδονία» η τελευταία αποστολή παιδιών από τη Ρωσία.

Τα ανωτέρω προγράμματα, υλοποιούνται με την επιχορήγηση κρατικών και ιδιωτικών φορέων, και συγκεκρωμένα με την ευαισθητοποίηση του υπουργού Μακεδονίας - Θράκης

ΙΣΤΟΡΙΚΟ

Η «Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού» ιδρύθηκε τον Απρίλιο του 1994 με πρωτοβουλία του τότε Πρύτανη του Πανεπιστημίου Μακεδονίας, Καθηγητή κ. Γιάννη Τσεκούρα, ο οποίος και ανέθεσε τη συγκρότησή της στην κ. Παρούλα Νάσκου-Περράκη, τότε Επίκουρη Καθηγήτρια Διεθνούς Δικαίου στο Πανεπιστήμιο Μακεδονίας. Η Επιτροπή λειτούργησε μέχρι τις 11/12/96 άτυπα, έχοντας την αμέριστη συμπαράσταση των πρυτανικών αρχών του Πανεπιστημίου Μακεδονίας και πολλών φορέων της Θεσσαλονίκης και άλλων πόλεων. Στις 11/12/96 προχώρησε στη συγκρότησή της σε Αστική Εταιρεία μη κερδοσκοπικού χαρακτήρα με την ίδια επωνυμία: “Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού”.

Η Επιτροπή στεγάστηκε στο Πανεπιστήμιο Μακεδονίας σε χώρο που παραχωρήθηκε από τον τότε Πρύτανη, Καθηγητή κ. Γιάννη Τσεκούρα, Επίτιμο Πρόεδρο της Επιτροπής και εξοπλίστηκε με την απαραίτητη υλικοτεχνική υποδομή.

Τα περισσότερα προγράμματά της υλοποιήθηκαν μέσω της Επιτροπής Ερευνών του Πανεπιστημίου Μακεδονίας, στην οποία και απέδιδε οικονομικό απολογισμό. Από το 2001 τα προγράμματα υλοποιήθηκαν με τη βοήθεια του Ερευνητικού Πανεπιστημιακού Ινστιτούτου του Πανεπιστημίου Μακεδονίας και του Διευθυντή του Καθηγητή κ. Ελευθερίου Σκαλίδη.

Το 2004 η Επιτροπή για τη διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού ανέστειλε το έργο της.

Οι στόχοι που υπηρέτησε η Επιτροπή ήταν οι εξής:

1. Η γλωσσική και διδακτική επιμόρφωση και η γνωριμία με τον ελληνικό πολιτισμό δασκάλων της νέας ελληνικής, όπως επίσης και αρχαρίων προερχομένων από τις χώρες της νοτιανατολικής Ευρώπης, ομογενών ή αλλογενών. Ο στόχος αυτός επιτεύχθηκε με την οργάνωση ειδικών σεμιναρίων επιμόρφωσης, υπό την επιμέλεια και την επίβλεψη ειδικών επιστημόνων, μελών της Επιτροπής, σε πόλεις της Μακεδονίας (Θεσσαλονίκη, Κιλκίς, Λεπτοκαρυά Πιερίας) ή ακόμα και στη χώρα διαμονής.
2. Η αποστολή κατάλληλων βιβλίων και οπτικοακουστικού υλικού για τις ανάγκες της διδασκαλίας της ελληνικής γλώσσας.
3. Η παροχή κινήτρων για τη διδασκαλία της ελληνικής γλώσσας σε περιοχές, όπου υπάρχει ελληνικό στοιχείο ή ενδιαφέρον για την εκμάθηση της ελληνικής γλώσσας (εξασφάλιση επιμισθίου και υποτροφιών).
4. Η δυνατότητα χορήγησης υποτροφιών από το Ι.Κ.Υ. για παρακολούθηση μεταπτυχιακών σπουδών στην Ελλάδα ή κατά περίπτωση εκμάθηση

της ελληνικής σε ειδικά προγράμματα σ' όσους ενδιαφέρονταν να ασκήσουν επαγγελματικά το λειτούργημα του δασκάλου.

Η Επιτροπή συνεργάστηκε για την επίτευξη των στόχων της με τους ακόλουθους φορείς:

1. Υπουργείο Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων
2. Υπουργείο Μακεδονίας και Θράκης
3. Κέντρο Ελληνικής Γλώσσας
4. Γενική Γραμματεία Αποδήμου Ελληνισμού
5. Εθνικό Ίδρυμα Υποδοχής και Αποκατάστασης Παλιννοστούντων Ομογενών Ελλήνων
6. Ίδρυμα Ελληνικού Πολιτισμού
7. Κέντρο μελέτης και ανάπτυξης του Ελληνικού πολιτισμού της Μαύρης Θάλασσας
8. Ινστιτούτο Νεοελληνικών Σπουδών, Ίδρυμα Μανόλη Τριανταφυλλίδη
9. Κοινωφελές Ίδρυμα «Αλέξανδρος Ωνάσης» κ.ά.

Μέλη της Επιτροπής, διετέλεσαν:

Ιδρυτικά μέλη:

- Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας
- Άρτεμη Ξανθοπούλου-Κυριακού, Καθηγήτρια Α.Π.Θ. (αποχώρησε το 1995)
- Δημήτρης Κωστόπουλος, Εφέτης Διοικητικών Δικαστηρίων
- Δήμητρα Κούκουρα, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Α.Π.Θ.
- Φρίξος Πασχαλίδης, τ. Αντιεισαγγελέας Εφετών
- Κώστας Προκόβας, Φιλολόγος, τ. Διευθυντής του Ιδρύματος Μανόλη Τριανταφυλλίδη Α.Π.Θ.
- Σταύρος Καμαρούδης, Επίκουρος Καθηγητής Α.Π.Θ.
- Αλεξάνδρα Καραμήτσου, Δικηγόρος
- Εριέττα Λιάνη - Τέγου Φιλολόγος (†1996)
- Ελένη Τριγώνη, Ιδιωτική Υπάλληλος
- Ελένη Μπάρμπα, Αρχιτέκτων

Μέλη:

- Αραμπατζής Χρήστος, Λέκτορας Α.Π.Θ (Συντονιστής Προγραμμάτων)
- Γαρούφας Δημήτρης, Δικηγόρος, Αντιπρόεδρος Δ.Σ.Θ.
- Κιλιπίρης Φώτης, Οικονομολόγος, Καθηγητής ΤΕΙ
- Κυριαζής Δώρης, Γλωσσολόγος Δρ. Φιλοσοφικής
- Λογοθέτης Γεώργιος, Δημοσιογράφος

- Μάμαλη Αναστασία, Θεολόγος
- Μπαλασά Φλέγκα Ευφροσύνη, Δρ. επισκέπτρια καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας (Έδρα UNESCO)
- Μποδίτση Μαρία, Διδασκάλισσα
- Περδίκη Θεανώ, Δ/ντρια Γραφείου Τύπου Υπουργείου Μακεδονίας-Θράκης

Συνεργάτες- Διδάσκοντες:

- Αναστασοπούλου Ελένη, Φιλολόγος
- Αντωνοπούλου Νιόβη, Επίκ. Καθηγήτρια Α.Π.Θ.
- Αλεξανδρίδου Σοφία, Γλωσσολόγος
- Αποστολίδου Εύα, Διδασκάλισσα
- Βασιλειάδου Χαρίκλεια, Φιλολόγος
- Βραχιονίδου Μαρία, Φιλολόγος
- Γούλας Γεώργιος, Φιλολόγος
- Ελευθεριάδου Παρασκευή, Φιλολόγος
- Λαλαγιάννη Κατερίνα, Δρ. θεολογίας- Φιλολόγος
- Μάνου Ζωή, ιστορικός-εθνολόγος
- Μέντζου Όλγα, Φιλολόγος
- Μπακάλογλου Μίνα, γλωσσολόγος
- Νικολαΐδης Ιωάννης, Φιλολόγος – τ. Γενικός Επιθεωρητής Μ. Εκπαίδευσης
- Ζουραβλιόβα- Παππού Αικατερίνη, Γλωσσολόγος Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Δυτ. Μακεδονίας
- Χατζημιχαήλ Φοίβος, Φιλολόγος,
- Χατζαπαναγιωτίδου Άννα, καθηγήτρια Γαλλικής
- Χουβαρδά Θωμαή, Δρ. θεολογίας

Επίτιμος Πρόεδρος

- Γιάννης Τσεκούρας, Καθηγητής τ. Πρύτανης Πανεπιστημίου Μακεδονίας

Επίτιμα Μέλη

- Ιακώβου Γιώργος τ. Πρόεδρος Ε.Ι.Υ.Α.Π.Ο.Ε., Υπουργός Εξωτερικών Κύπρου
- Μιχάλης Χατζηπροκοπίου, Καθηγητής, τ. Πρύτανης Πανεπιστημίου Μακεδονίας
- Ελευθέριος Σκαλίδης, Καθηγητής, τ. Αντιπρύτανης Πανεπιστημίου Μακεδονίας

Η Επιτροπή υλοποίησε τα εξής γλωσσικά προγράμματα:

	Ημερομηνίες Υλοποίησης	Τόπος	Αποδέκτες
1994			
1	15/9 - 17/10	Θεσσαλονίκη	22 φοιτητές/φοιτήτριες από Ρωσία, Γεωργία, ελληνιστές από Βουλγαρία
2	10/11 - 10/12	Κιλκίς	19 δάσκαλοι από τη Ρουμανία
3	10/11 - 10/12	Κιλκίς	11 Σέρβοι ελληνιστές
1995			
4	5/5 - 25/5	Λιβάδι Ολύμπου	23 Ελληνόφωνοι και Βλαχόφωνοι από την Αλβανία
5	10/7 - 4/8	Θεσσαλονίκη	40 ομογενείς από Ουκρανία και Ρωσία
6	10/7 - 4/8	Λεπτοκαρυά & Κιλκίς	35 Σαρακατσάνοι από Ν. Βουλγαρία
7	2 - 25/8	Βουκουρέστι-Ιάσιο	19 δάσκαλοι από Ρουμανία
8	25/8 - 23/9	Κιλκίς και Λεπτοκαρυά	31 δάσκαλοι της Ελληνικής από Αλβανία
9	25/10 - 1/11	Μαριούπολη	16 δασκάλες από τη Μαριούπολη
1996			
10	25/7 - 14/8	Θεσσαλονίκη	20 φοιτητές από Συμφερούπολη, Μαριούπολη, Κρασνόντάρ
11	15/8 - 3/9	Ντονιέσκ Ουκρανίας	23 άτομα από την περιφέρεια του Ντονιέσκ
12	18/8 - 5/9	Λιβάδι Ολύμπου	18 Βλαχόφωνοι δάσκαλοι από Αλβανία
13	25/8 - 14/9	Κιλκίς	20 Βορειοηπειρώτες δάσκαλοι της ελληνικής
14	8 - 22/12	Θεσσαλονίκη	19 Ρουμάνοι ομογενείς δάσκαλοι της Ελληνικής
1997			
15	21 - 30/3	Τερνόπολη Ουκρανίας	18 μαθητές από την Τερνόπολη και 25 τελειόφοιτοι του Pedinstitut (Ουκρανία)

1997 (συν.)			
16	5- 25/6	Θεσσαλονίκη	8 δασκάλες της Ελληνικής από το Καζακστάν
17	23 - 28/6	Lipova Lanze (Τσεχία)	9 δάσκαλοι της Ελληνικής στην Τσεχία
18	10/7 - 4/8	Κιλκίς	20 Ρώσοι , 1 Ουκρανός, 2 Μολδαβοί, 6 Βούλγαροι, 4 Αλβανοί
1998			
19	2/2 - 10/4	Θεσσαλονίκη	19 διπλωματικά μέλη Προξενικών Αρχών
20	20/7 - 20/8	Κιλκίς Λεπτοκαρυνά	110 νέοι από 12 χώρες
1999			
21	1 - 19/8	Κιλκίς	16 δάσκαλοι από χώρες της ΝΑ Ευρώπης
22	Τηλέμαθος Οκτώβριος -Δεκέμβριος	Θεσσαλονίκη- Μόναχο	16 έλληνες εκπαιδευτικοί αποσπασμένοι στη Γερμανία
2000			
23	Τηλέμαθος Απρίλιος -Ιούνιος	Θεσσαλονίκη- Μόναχο	16 ομογενείς και αλλογενείς μαθητές με προχωρημένη ελληνομάθεια
24	6 - 22/8	Κιλκίς	16 δάσκαλοι από 9 ελληνικές κοινότητες της Ρουμανίας
2001			
25	23/7 - 10/8	Κιλκίς	21 Σπουδαστές από την π.Γ.Δ.Μ.
26	17/8 - 31/8	Κιλκίς	34 Δάσκαλοι και σπουδαστές της Ελληνικής από Ρουμανία, Βουλγαρία, π. Γ.Δ.Μ. Μολδαβία, Ρωσία, Ουγγαρία.
2002			
27	9/1 - 30 /1	Θεσσαλονίκη- Αθήνα	100 ομογενείς νέοι και νέες από το νότιο ημισφαίριο
28	18/8 - 8/9	Κιλκίς	18 νέοι και νέες από την π.Γ.Δ.Μ.

9-8-44ης πρώην Σοβιετικής Ένωσης Αλλά 16 Ελληνόπουλα ήλθαν να διδαχθούν γλώσσα και ιστορία

Θα φιλοξενηθούν στις παιδικές κατασκηνώσεις της ιεράς μητρόπολης Πολυανής και Κιλκισίου με πρωτοβουλία επιμορφωτικής επιτροπής

Με σκοπό την εκμάθηση της ελληνικής γλώσσας και την γνωριμία με συνομηλικούς τους στη χώρα μας, έφθασαν χθες το μεσημέρι στην Θεσσαλονίκη 16 Ελληνόπουλα, παιδιά ομογενών από την πρώην Σοβιετική Ένωση.

Στο αεροδρόμιο «Μακεδονία» τα υποδέχτηκαν μέλη της επιτροπής για την διάδοση της ελληνικής γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού, που θα τα φιλοξενήσει στις παιδικές κατασκηνώσεις Πτελεού Μαγνησίας, σε συνεργασία με την ιερά μητρόπολη Κιλκισίου.

Πρόκειται για 16 κορίτσια ηλικίας δώδεκα έως 15 ετών, μερικά από τα οποία μιλούν ήδη αρκετά καλά την ελληνική γλώσσα, αλλά όλα γνωρίζουν άριστα την ιστορία του ελληνικού πολιτισμού, που διδάχθηκαν από τους γονείς τους και τελευταία κι από τους ομογενείς δασκάλους τους. Τα Ελληνόπουλα αυτά, αν και γεννήθηκαν και μεγάλωσαν χιλιάδες χιλιόμετρα μακριά από την πατρίδα, δείχνουν να πονούν βαθιά τις ρίζες τους. Η μικρή Ελένη Παπαδοπούλου, 14 χρόνων, από την νότια Ρωσία λέει με συγκίνηση σε πολύ καλά ελληνικά:

—Χαίρομαι που είμαι μαζί σας. Είναι φανταστικό συναίσθημα να έρχεται κάποιος στην πατρίδα του για πρώτη φορά και να πατάει στην Μακεδονική γη».

Αν και γνωρίζουν λιγότερο καλά την γλώσσα μας η Αικατερίνη Παπαδοπούλου 12 χρόνων, η Βικτωρία Παπουλίδη 15 χρόνων, η Αθηνά Καμπαριάδη 13 χρόνων και η Τατιάνα

Κιλοβίδου 14 χρόνων, δεν μπορούν ούτε αυτές να κρύψουν τα βαθιά συναισθήματα που προκαλεί πάντοτε η επιστροφή στις ρίζες.

—Είναι δύσκολο, λένε να περιγράψουμε πως αισθανόμαστε. Έρχονται δάκρυα στα μάτια αλλά κα χαρά στην ψυχή. Ξέραμε εδώ και αρκετές εβδομάδες για το ταξίδι αυτό κι αγωνιούσαμε να πραγματοποιηθεί. Τώρα το όνειρο έγινε πραγματικότητα».

Μαζί με τα 16 Ελληνόπουλα της πρώην Σοβιετικής Ένωσης ήρθε στην Μακεδονία ως συνοδός και η δασκάλα τους, επίσης ομογενής από την Γεωργία, που τους διδάσκει την γλώσσα και την ιστορία μας.

—Επιτέλους, τονίζει, οι Έλληνες της πρώην Σοβιετικής Ένωσης αποκτούμε ουσιαστική επαφή με την πατρίδα μας, αλλά και με τον πολιτισμό της. Δυστυχώς στην χώρα που γεννηθήκαμε και μεγαλώσαμε επί δεκαετίες ολόκληρες δεν μπορούσαμε να διδάξουμε ελληνικά στα παιδιά μας. Τώρα όμως, ήδη έχουμε αρχίσει να αποκτούμε βιθλία γραμματικής και ιστορίας, οπότε μπορούμε να πούμε ότι μια καλή αρχή έγινε. Αυτό που απομένει είναι να αποκτήσουμε και Έλληνες δασκάλους ώστε να εξελισσόμαστε σαν γνήσιοι πατριώτες».

Η επίσκεψη και φιλοξενία των 16 κοριτσιών, παιδιών ομογενών της πρώην Σοβιετικής Ένωσης, στην Ελλάδα κλείνει τον κύκλο μιας πρώτης σειράς προγραμμάτων για την διάδοση της γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού. Όμως θα ακολουθήσουν κι άλλα, ανάλογα με αυτά του πρώτου κύκλου που χρηματοδοτήθηκαν από το υπουργείο Μακεδονίας-Θράκης, την ελληνική βιομηχανία (Zachar), τον δικηγορικό σύλλογο Θεσσαλονίκης, το Ίδρυμα «Ι. Βελλίδη» και ιδιωτικές επιχειρήσεις της Μακεδονίας.

Για τον συντονισμό της οργάνωσης της φιλοξενίας των παιδιών στην Ελλάδα, προηγήθηκε επίσκεψη στην πρώην Σοβιετική Ένωση, μελών της επιτροπής διάδοσης της ελληνικής γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού πριν από ενάμισι μήνα. Τα μέλη της επιτροπής, που λειτουργεί υπό την εποπτεία του πανεπιστημίου Μακεδονία, είχαν επαφές με συλλόγους ομογενών όπου συζήτησαν για την κάλυψη αναγκών σε επιμορφωτικό υλικό. Η υπεύθυνη για την φιλοξενία των 16 Ελληνόπουλων από την νότια Ρωσία κ. Ελένη Μπάρμπο τόνισε:

—Ηδη της επίσκεψης αυτής έχουν προηγηθεί άλλες αποστολές 60 παιδιών ομογενών από χώρες του εξωτερικού. Η ομάδα αυτή θα φιλοξενηθεί για μια εβδομάδα, ως την άλλη Δευτέρα και στο χρονικό διάστημα της παραμονής τους, τα κορίτσια θα ξεναγηθούν σε ιστορικούς τόπους και μουσεία».

ΝΙΚ. ΦΩΤΟΠΟΥΛΟΣ

1994 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

15 Σεπτεμβρίου - 17 Οκτωβρίου 1994

Αποδέκτες: 22 φοιτητές/τριες από τα κρατικά Πανεπιστήμια του Κουρμπάν (Ν. Ρωσία) και της Τιφλίδας (Γεωργία), καθώς και ελληνιστές από τη Βουλγαρία.

Τόπος: Θεσσαλονίκη

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Άρτεμη Ξανθοπούλου - Κυριακού, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Σχολείο Ελληνικής Γλώσσας του Α.Π.Θ.

Διάρκεια: 4 εβδομάδες

Χρηματοδότηση: Υπουργείο Μακεδονίας Θράκης - Εθνικό Ίδρυμα Νεότητας

Κόστος προγράμματος: 4.674.107 δρχ

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. APOSTOL TEOKLIEV TEOKLIEV
2. ATANAS ANGELOV NAUDENOV
3. DZHERNALIDE NINO ELIBOVNA
4. EFTELPA TEOKLIEVA STOYTICHEVA



Αναμνηστική φωτογραφία από το πρώτο πρόγραμμα που υλοποίησε η Επιτροπή. Ανάμεσα στα μέλη της Επιτροπής και στους σπουδαστές ο τέως Γ. Γρ. Υπουργείου Μακεδονίας-Θράκης Ιωάννης Τσαλουχίδης.

5. HINTIBIDZE ZAZA ELGUDZOVICH
6. HITILOVA HENA VIKTOROVNA
7. JUSOVA LUIZA NIKOLAJEVNA
8. KALODIS DIMITRIS GEORGIEVICH
9. KOLESIDI MAIA FILIPOVNA
10. KSANTIDI ZHANETA HRISTOVA
11. LIKOVA ILONA GEORGIEVNA
12. MARCHENKO IVAN IVANOVICH
13. MARIA IVANOVA DIMITROVA
14. PANAJOTOVA MARINA ALEKSEEVNA
15. PANAJOTOVA STELLA ALEKSEEVNA
16. POPOVA ALINA EL DAROVNA
17. REDKO GALINA VLADIMIROVNA
18. SHAMANIDI SOFIA GURAMOVNA
19. SHARIA VIOIOA RENOJEVNA
20. SHARMAZANOVA NINA VLADIMIROVNA
21. SIRMAIDI MARGARITA GEORGIJEVNA
22. SOYADI SORNAME KOGOK

1994 Β΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

10 Νοεμβρίου - 10 Δεκεμβρίου 1994

Αποδέκτες: 19 δάσκαλοι από Ρουμανία (ελληνικής καταγωγής)

Τόπος: Κιλκίς

Φορέας στήριξης: Ιερά Μητρόπολη Πολυανής και Κιλκισίου

Υπεύθυνοι συντονισμού προγράμματος: Αλεξάνδρα Καραμήτσου, δικηγόρος, Δημήτρης Κωστόπουλος, πρόεδρος Διοικητικών Δικαστηρίων.

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Σταύρος Καμαρούδης, Επίκουρος Καθηγητής Α.Π.Θ., Δήμητρα Κούκουρα, Λέκτορας Α.Π.Θ., γλωσσολόγοι και Ιωάννης Νικολαΐδης, φιλόλογος, τ. Γ. Επιθεωρητής Μ. Εκπαίδευσης.

Διάρκεια: 4 εβδομάδες

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Αποδήμου Ελληνισμού, Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης, Αδαμίδης Α.Ε., Hotelia Α.Ε. Β. Θωΐδης

Κόστος προγράμματος: 5.104.820 δρχ

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. ALEXIOU NIKOLA ANNA, Φυσικός, Strada Izvorul Muresului 7. Bl. D7. Scara 6. AP.56 Sec.4. 75385 Bucuresti, Τηλ. 0040-16866068
2. BADEA GIORGOS, Φιλολόγος-Θεολόγος, Str. Anastasie Panu. Nr.50. Bl.H3. Etaj 9. Ap. 6600, Iasi Τηλ. 0040-32145714
3. DASKALOU GEORGIA, Δασκάλα, Izvoarele, Toulcea Τηλ. 531452.
4. DORIN HRISOVERGIS, Οικονομολόγος, 6100 Str.Hipodroms. Bl.F1. Sc.1. Ap.11 Vraila Τηλ. 0040-39630074
5. FOUDOULOU - NIKOULAE KALIOPI, Φυσικός, B Dui Tomis Nr.289 Bl.T 13. Ap.32 8700 Constanta Τηλ. 0040-41645069
6. GOURIOTI ELENI, Αποφ. Ελλην. Λυκείου, Cuza Voda. Nr.68. Bl.A. SC.A. Et.2. Ap.5. 8700, Constanta, Τηλ. 0040-41660669
7. HRISTOU-MARKOU MARIA, Αποφ. Ελληνικού Λυκείου, Eroilor 13 8700, Constanta, Τηλ. 0040-41615357
8. HRISTOU IRIMESKOU ANASTASIA, Καθ. Φυσικής Αγωγής, Valea Vioenogilor Nr.410 Regvad Dimonita Τηλ. 0040-45615270
9. IONESKOU ELENA, Αποφ. Ελλην. Λυκείου, Galhtzi 17. Basarabia Τηλ. 0040-36414804
10. KARABAJA-OUTNOUBESKEANOU ELENI, Αποφ. Ελλην. Λυκείου, Str.Z.Rebreavri 6. Bl.13. Seara 1. E1.1. Ap.9. See1.3, Bucuresti 57, Τηλ.0040-16431506
11. KARABAJA-PAPASKOU ANNA, Ιατρός, Bsu 1 Maj 98. AP.33. Seet.178215, Τηλ. 0040-16667233

12. KRISTEA-ROUSOU ELISSAVET, Φιλολόγος, Str. 1.Decembrie 1918. B133. Etaj 4. SC.B. Ap.37.5600 Piatra-Neamt Τηλ. 0040-33630068
13. MOTSEI AGELIKI, Τεχνικός, Str.Pacil. Nr.3. Ap. 13. Onesti 5450 , Τηλ. 004034321569
14. PIERATOU ANISIA, BL.9. Sc1.ET2. AR. 10.6100 Vraila, Τηλ. 0040-39642315
15. SDOUKOS AHILLEAS, Σπουδαστής, Str. Dogrogenajerea II.28. Ap. 14. E1.3. Sc.A 5500 Τηλ. 0040-33726655
16. SFAELOU-TSIGEOU ANJULIETA, Αποφ. Ελληνικού Λυκείου, Demacrației 108 BI.D. SC.A. Ap. 4 2000 Ploesti, Τηλ. 0040-44178979
17. SIRMOU PARTHENA, Φυσικός, Str.Sfiutu Voievaji 49-51 București, Τηλ. 0040-16504016
18. VERGOS GEORGIOS, Ηλεκτρονικός, St. TrandafiriI Nr. 24 Tulcea, Τηλ.. 0040-40511131
19. VLAHOU-NEGREA THOMAI-ILEKTRA, Οικονομολόγος Str. Grivita Rosie. BI1 O. E1.4. Ap.15 Craiova Τηλ. 0040-51116355

1994 Γ' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

10 Νοεμβρίου - 10 Δεκεμβρίου 1994

Αποδέκτες: 11 Σέρβοι ελληνιστές.

Τόπος υλοποίησης: Κιλκίς

Φορέας στήριξης: Ιερά Μητρόπολη Πολυανής και Κιλκισίου

Υπεύθυνοι συντονισμού προγράμματος: Καθηγητής Velico Radunovic, Δημήτρης Κωστόπουλος, Πρόεδρος Διοικητικών Δικαστηρίων

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Σταύρος Καμαρούδης, Επίκουρος Καθηγητής Α.Π.Θ., Δήμητρα Κούκουρα, Λέκτορας Α.Π.Θ., Γλωσσολόγοι και Ιωάννης Νικολαΐδης, Φιλολόγος, τ. Γ. Επιθεωρητής Μ. Εκπαίδευσης

Διάρκεια: 4 εβδομάδες

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Αποδήμου Ελληνισμού

Κόστος προγράμματος: Το πρόγραμμα αυτό υλοποιήθηκε μαζί με το προηγούμενο πρόγραμμα, των δασκάλων της Ρουμανίας. Το κόστος του αναφέρεται ανωτέρω.



Ο τ. Πρύτανης του Πανεπιστημίου Μακεδονίας, Καθηγητής Γιάννης Τσεκούρας, σε εκδήλωση της Επιτροπής. Διακρίνονται και τα μέλη της Επιτροπής από αριστερά: Π. Νάσκου-Περράκη, Δ. Κάκουρα, Αρτεμη Ξανθοπούλου-Κυριακού, Δ. Κωστόπουλος.

Όνομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. CIRIC DANIJELA, Φιλολόγος, Prvomajska 1, Novi Beograd, Τηλ. 0038-111154252
2. KRZMAN NENAD, Ηλεκτρολόγος, Studentsuri Dom "Mira Mitrovic" 11000 Beograd Τηλ. 0038-111409502
3. LEMEZ SASA, Ηλεκτρονικός, Bulevar Revoluzioe 73, 11 000 Beograd
4. MARAS ILONA, Εικονογράφος, Ruxveltova 46. 11000 Beograd Τηλ. 0038-111451178
5. MARAS RADOMIR, Οικονομολόγος, jurisa Gagarina 11511070 Novi Beograd Τηλ. 0038 111162318
6. MARCOVIC ALEKSANDAR, Ιστορικός, Dr. Ivana Ribara 112/13. 11070 Novi Beograd Τηλ. 0038 111762754
7. MILANOVIC GOJKO, Ηλεκτρολόγος, 5.D. "Mira Mitrovic" Soba 23 Kraljia Vladimira 33. 11000 Beograd Τηλ. 0038-111469502
8. NICULACHE MICHAELA, Coru jhvoosele jud Tulkeru, Romania
9. NINCOVIC JELENA, Ψυχολόγος, Filipa Kljajika 45, 11000 Beograd Τηλ. 0038-111450387
10. VUKAJLOVIC DUSKO, Ιστορικός, Ognjena Price 30. 11080 Zemyn Beograd, Τηλ. 0038 111102295

1995 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

5 Μαΐου - 25 Μαΐου 1995

Αποδέκτες: 23 Ελληνόφωνοι και Βλαχόφωνοι από την Αλβανία

Τόπος: Λιβάδι Ολύμπου

Φορέας στήριξης: Κοινότητα Λιβαδίου και Εξωραϊστικός Σύλλογος Λιβαδίου

Υπεύθυνοι συντονισμού προγράμματος: Κώστας Προκόβας, Φιλολόγος, Φώτης Κιλπίρης, Οικονομολόγος και Φρίξος Πασχαλίδης, τ. Αντισταγγελέας Εφετών

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Κώστας Προκόβας, Γρηγόρης Βέλκος, Σχολικός Σύμβουλος, Όλγα Μέντζου και Εριέττα Λιάνη- Τέγου, Φιλολόγοι.

Διάρκεια: 20 ημέρες

Χρηματοδότηση: Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης

Κόστος προγράμματος: 3.352.779 δρχ

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. ANASTASI KRISTAQ, Γεωλόγος, Lagja Bashkim Rr. Rouga Vlore, Τηλ. 0035-56325822
2. ANHARA THANAS, Μηχανικός, Lagja 4, K Karo 33 Korce





ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΑ ΕΝΩΣΗ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΩΝ
ΣΥΛΛΟΓΩΝ ΒΛΑΧΩΝ

Ταχυδρομική Διεύθυνση: 662 00 ΠΡΟΣΟΤΣΑΝΗ
Τηλ. Fax: 0552 - 23262

Πληροφορίες:

Φώτης Κιλιπέρης, Πρόεδρος
Χρυσοστόμου 7, 55535 Πυλαία-Θεσσαλονίκη
Τηλ. Fax: 031 - 321757

Γιώργος Μακρής, Γεν. Γραμματέας
66200 Προσοτσάνη-Δράμα
Τηλ. Fax: 0522 - 22476

ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΔΙΑΔΟΣΗΣ
ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΠΡΟΤΥΠΩΝ ΚΑΙ ΕΘΝΟΥ

Αριθ. Πρωτ. 86

Ημερομηνία 31 Μαΐου 1995

Προς
την Επιτροπή για τη Διατήρηση και Διαδοση
της Ελληνικής Γλώσσας και Πολιτισμού του
Πανεπιστημίου Μακεδονίας
Ενταύθα

Θεσσαλονίκη 31 Μαΐου 1995

Αγαπητή κ. Πρόεδρος

Με την επιστολή μας αυτή θα θέλαμε να σας ευχαριστήσουμε θερμά για την πρωτοβουλία συμπαράστασης και συμβολής σας στην επιτυχία του προγράμματος φιλοξενίας και εκπαίδευσης των 25 Βλαχοφώνων από την Βόρειο Ηπειρο.

Θεωρούμε ότι τα προγράμματα αυτά επανασυνδέουν με τον πιο υγιή τρόπο τα χαμένα για δεκαετίες τμήματα του Ελληνισμού της Βαλκανικής, και αναδεικνύουν το Ιδρυμά σας πρωτόπορο στην προσπάθεια μεγαλύτερης κατανόησης, φιλίας και αλληλεγγύης με τα υπόλοιπα Βαλκανικά κράτη.

Με τιμή
για το Δ.Σ.

Φώτης Κιλιπέρης
Πρόεδρος



Γιώργος Μακρής
Γεν. Γραμματέας

3. ARQILE PIPERI, Μηχανικός, Lagjia 15 Tetori Rr. "Ashaf Dishnica"
Fier
4. BOMBAY VASIL, Δάσκαλος, Selenice Vlore Τηλ.0035-56322855
5. BURIZANI KONSTANDIN, Τεχνικός, Lagjia Skender Libohova - Rr.
Vangjel Kondaci
6. DISHO MIHAI, Δάσκαλος Ιστορίας – Γεωγραφίας, Lagjia Ere Pall
583 Hyrjab Ap. 5 Elbasan
7. DOKOJLLA, Γλύπτης-Δάσκαλος, Lagjia Hajro Cakeri Rr. Jystin
Godard 4 Vlore
8. FYPE VASIL, Φιλολόγος, Lagjia Qeriba Derri. pallati 1286 Shki Ap.6
Vlore
9. GOCI KRISTO, Μηχανικός, Lagjia24 Mas Pallati 1257 N.27 Vlore
Τηλ. 0035-56324122
10. GOCI MARIANA, Lagje 24 Maj Pallat 125727 Vlore Τηλ. 0035-
56324122
11. JANO PIRO, Δάσκαλος - Φιλολόγος, Lagjia Loni Dharmo Pallati 37.
Ap.7
12. KACANI HARALLAMB, Lagjia 28 Nentori Rr. Desmoret NA Vlore
13. KACANI THANAS, Οικονομολόγος-Ηθοποιός, Lagjie 8-SHKLIRTI
Parafabricati Nr. 38 Rr.Thoma Korace Fier
14. KOROVESHI JORGJI, Δικηγόρος, Lagjia Nr. 1 Rr. janaq Sotja
Kavaje Τηλ. 0035-55742496
15. KOROVESHI MARGARITA, Δασκάλα, Lagjia N.1 Rr. janaq Sotja
Kavaje Τηλ. 0035-5574249
16. KOROVESHI TELI, Αεροπόρος, Rr. Zonja Cure PAII 18/1 Ap.7
SH/1 Tirana
17. KOTE PASKAL, Δάσκαλος Μουσικής, Selenice Vlore
18. KRISTO POCI, Καθηγητής Πανεπιστημίου, Lagja "5 Maj" Rr. "Koco
Brisku" No 47 Elbasan Τηλ.0035-5452679
19. MIGO LAMBI, Δάσκαλος Φυσικής, 1 Maj No 68
20. PANAJOT QIRJO, Αγρονόμος, Mekat Vlore
21. PULAJ ANDONETA, Δασκάλα, Selenice Vlore Τηλ.0035-56322885
22. STEFA STAVRI, Κτηνίατρος, Rr. Bildilave No 17 Lagjia 1 Korce Τηλ.
0035-58242629
23. XOXE TODI, Καλές Τέχνες, Lagjia Kastriot Fier

1995 Β΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

10 Ιουλίου - 4 Αυγούστου 1995

Αποδέκτες: 40 Ομογενείς από τη Μαριούπολη, Συμφερούπολη (Ουκρανίας) και το Κουμπάν (Ρωσίας)

Τόπος: Θεσσαλονίκη

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Άρτεμη Ξανθοπούλου - Κυριακού, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Σχολείο Ελληνικής Γλώσσας Α.Π.Θ.

Διάρκεια: 4 εβδομάδες

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Αποδήμου Ελληνισμού, Υπουργείο Μακεδονίας- Θράκης, Εθνικό Ίδρυμα Νεότητας και ΕΙΥΑΠΟΕ.

Κόστος προγράμματος: 10.125.147 δρχ.

Μετά τη λήξη του προγράμματος οι σπουδαστές που το παρακολούθησαν υπέγραψαν συμβόλαια στο Πανεπίστημιο Μακεδονίας με το Γ. Γραμματέα Απόδημου Ελληνισμού Κ. Δημάδη και τον Πρόεδρο του ΕΙΥΑΠΟΕ Γ. Ιακώβου για να διδάξουν την Ελληνική γλώσσα στις χώρες προέλευσής τους με επιχορήγηση των προαναφερθέντων φορέων.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

ΣΥΜΦΕΡΟΥΠΟΛΗ

1. DAVITKINA ZVETLANA, Dimitri Uljanof 57 Jalta
2. GETMAN OXANA, Kiefskaja
3. KALOGIANIDU VIKTORIA, Φοιτήτρια, Rileef 4, Simferopol
4. KESMETZIS ALEXANDROS Δάσκαλος, Nizniaki 11 Simferopol, Ukraina, Τηλ. 00652-619270
5. KOVALENKO OXANA, Φοιτήτρια, Giabloskova 18N3, Simferopol, Ukraina, Τηλ. 00652-264435
6. KUTRIDU EIENI, Φοιτήτρια, Simferopol, Ukraina
7. KUTRIDU NATALIA, Φοιτήτρια, Simferopol, Ukraina
8. LAZARIDU OLGA, Δασκάλα, Stari Krim Lenina 66/37, Krimea, Τηλ. 22202, M. Zukof, Simferopol, Τηλ. 482149
9. MILITIDU IRINI, Φοιτήτρια, Rileef 4, Simferopol
10. PAVLENKO BASILIS, Καθηγητής, Simferopol Τηλ.00652-278435
11. ZABELINA NATALIA, Φοιτήτρια, Rileef 4, Simferopol, Ukraina

ΜΑΡΙΟΥΠΟΛΗ

1. CHEBOTARI LILIA
2. GERMAN LARISA
3. KATSI SVETLANA
4. KIOR RUSTAM
5. KONONOVA OLGA
6. LOTOSKAJA OLGA, Novorosijskaia 47/ Τηλ. 357810
7. MALTSEVA VIKTORIA
8. MATSEGORA VALENTIVA
9. MATVIJENKO VITA, Φοιτήτρια/ Moskovskaja 63-85/ Τηλ. 234509
10. NEZNIVITSKA VIKTORIA
11. POLTORATSKI ANATOLI
12. PONOMARIOVA IRINI, Καθηγήτρια Pobeda 115/48/ Τηλ. 231732
13. RIABEHENKO EVELINI Φοιτήτρια/ Zelinski 90/ Τηλ. 354435
14. SHCHERBAK, JULIA
15. TSELPAN BALERIA
16. ZAHARITSENKO TATIANA, Καθηγήτρια Granitnaja 60/746

ΚΡΑΣΝΟΝΤΑΡ

1. FOTIADIS DIONISIOS, Φοιτητής/ Anapa. Solovianova 88
2. KARJOFILI EIENI, Φοιτήτρια/ Povorossisk O. Fisanova 102/ Τηλ. 55604
3. KIPRIANOV A ANNA/ Καθηγήτρια/ Mira 44-1/ Τηλ. 524920
4. KRASNOVIL EKATERINI, Φοιτήτρια/ Ouralskaja Τηλ. 329074
5. MAIBUROVA VIKTORIA, Φοιτήτρια/ Stasov 104-106
6. MANUSEVITS ALEXANDROS, Φοιτητής/ Bratsev Drozdovix, Τηλ. 595261
7. MELENTESOVA ALISA, Φοιτήτρια/ Sormovskaja
8. PAPADOPULU EIENI, Φοιτήτρια/ Gelenzhik Timboisov 48-34/ Τηλ. 32260
9. SIMAKOF DIMITRIOS, Φοιτητής/ Anapa
10. VORONIKA OLGA, Φοιτήτρια/ Salsk-Vorossilova 32/ Τηλ. 24822
11. XAVAJEBA ELVIRA, Φοιτήτρια/ Talaeva 12-92/

1995 Γ' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

10 Ιουλίου - 4 Αυγούστου 1995

Αποδέκτες: 35 Σαρακατσάνοι από Ν. Βουλγαρία

Τόπος: Λεπτοκαρυά Κατερίνης και Κιλκίς

Φορέας στήριξης: Ιερά Μητρόπολη Πολυανής και Κιλκισίου

Υπεύθυνοι συντονισμού προγράμματος: Δημήτρης Γαρούφας, Δικηγόρος, Δημήτρης Κωστόπουλος, Πρόεδρος Διοικητικών Δικαστηρίων

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Σταύρος Καμαρούδης, Επίκουρος Καθηγητής Α.Π.Θ., Δήμητρα Κούκουρα, Λέκτορας Α.Π.Θ., Γλωσσολόγοι, και Ιωάννης Νικολαΐδης, Φιλολόγος, τ. Γ. Επιθεωρητής Μ. Εκπαίδευσης

Διάρκεια: 25 ημέρες

Χρηματοδότηση: Όμιλος επιχειρήσεων Μαρινόπουλος - Continent Hellas (με εισήγηση του κ. Λάκη Λαζόπουλου).

Κόστος προγράμματος: 5.431.042 δρχ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. ANASTASOVA MARIA, Απόφοιτη Λυκείου, Drouzda 7B43 Sliven
Τηλ. 044-88588
2. BALESTROBVA MARIA, Παιδαγωγικά, Dr.Ivan Zietskoy 21 Sliven
Τηλ. 044-72808
3. BALEZDROVA TEODORA, Οικονομικά, Ιρ. Trakia 326 Filippoupoli
Τηλ. 032-821822
4. BLETSOVA VESELINA, Αποφ. Γυμνασίου, Zelun Vivonta 65A Sliven
Τηλ. 044-82198
5. DIMITROVA PENKA, Παιδαγωγικά, Komsomolska 82, Maglits Τηλ.
999-43112534
6. DIMITROVA VASILKA, Καθ. Βουλγαρικής Γλώσσας, Jiavor 4
Berkovitsa Τηλ. 6552
7. DIMOVA ANNI, Δασκάλα Ζωγραφικής, Opltsenska 59 Gorno
Sakranic
8. DIMOVA NATASSA, Σπουδές Χημικός, Buzlonda 6 Sliven
9. DOTSEVA PANAGIOTA, Μηχανικός Καθηγήτρια, 9 Septemvri 40
Karnobat Τηλ. 0559-4309
10. GEORGIEVA MARIKA, Σπουδές στα Οικονομικά, Nikolaou
Louskof 2 Karnobat Τηλ. 0559-7077
11. GEORGEIVA PETIA, Απ. Τεχνοοικονομικού Σχολείου, Rekitso
Ioentan Iofkof 20A, Sliven Τηλ. 044-42049
12. GEORGIEVA ZOIA, Μαθηματικός, Lukovitsa 3 Samokov Τηλ.
0721-23895

13. GRAMENOVA MARIA, Μηχανικός Ηλεκτρολόγος, Samuilovo Stara Planina 2 Karnobat Τηλ. 044-2019
14. GRIVOVA EIENA, Αποφ. Λυκείου, Harkan 6B3 Sliven Τηλ. 044-20055
15. GRIVOVA MARIA, Σπουδές Οικονομικών Iglia 21A Kotel
16. GRIVOVA PEPA, Σπουδές Μουσικής, Luda Kamtsia 20, Kotel Τηλ. 2487
17. IANEVA KONSTADENKA, Σπουδές στα Παιδαγωγικά, Vladimir Mitsef 19A Montana
18. JANEVA ELENA, Σπουδ. Τεχνικής Σχολής, Novocelo Zelono Ivana Voevoda 1 B SLIVEN Τηλ. 04481844
19. KARADIMOV DIMITAR, Καθ. Ρωσικής Φιλολογίας, Musala 2 Bania Sliven Τηλ. 0431 46152
20. KARANASEF GEORGI, Καθ. Φιλοσοφίας, Druzba 27 Sliven Τηλ. 044-74176
21. KATSEVA MARIA, Ηλεκτρονικός, Bekal 3 Sliven Τηλ. 044-7991
22. KONTOVA STANKA, Δασκάλα, Zeka Istok 28 Kazanlik Τηλ. 0431-47853
23. KOTAVOVA VESELINA, Μεταφράστρια, KV Blantost 2/41 Sliven Τηλ. 044-82412
24. KOZAREVA IRINKA, Σπουδές στα Παιδαγωγικά Gospodin Nanef 33 Karnobat Τηλ. 0559-5748
25. LOLOVA GALIA, Σπουδ. Παιδαγωγικής Μουσικής, Dr. Baev 2, Kazanlik Τηλ. 0431-29438
26. LOLOVA IVANKA, Ηλεκτρολόγος Osfobozhdenie 6 Karnobat Τηλ. 0599-6846
27. PANAGIOTOV SPIPRIDON, Οικονομικά Ivan Vazof 4, Karlovo Τηλ. 0355-6676
28. PETROVA DHMITRINA, Αποφ. Γυμνασίου/Retsitsa Deviskovo 37 Sliven Τηλ. 044-41153
29. PETROVA LENA, Χημικοτεχνικός, Botia Petkof 7 Dubnits Τηλ. 0701-26916
30. STEREVA STERGIANA, Σπουδ. Ιστορίας/Sportna 13 Vratsa Τηλ. 23767
31. TEODOROVA MILENA/ Σπουδ. στη Μουσική Ζωγραφική, Sportna 11 Vratsa Τηλ. 2936000
32. TODOROVA DESISLAVA, Αποφ. Γυμνασίου, Rekitsa Melina 14/ Sliven Τηλ. 044-41415
33. TODOROVA THEODORA, Αποφ. Γυμνασίου/ Retsitsa Melina 14/ Sliven Τηλ. 044-41415
34. YELEYA ROSA, Καθ. Γλωσσολογίας και Ελληνικών/ Alexi Velitskov 61/5 et.6 2700 Blaogeodgrand Τηλ. 0035-97320514 / 003597675190

1995 Δ' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

2 Αυγούστου - 25 Αυγούστου 1995

Αποδέκτες: 19 δάσκαλοι από Ρουμανία (ελληνικής καταγωγής)

Τόπος: Βουκουρέστι - Ιάσιο

Φορέας στήριξης: Ένωση Ελλήνων Ρουμανίας και Υπουργείο Παιδείας της Ρουμανίας

Υπεύθυνοι συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας, Αλεξάνδρα Καραμήτσου, Δικηγόρος.

Διάρκεια: 23 ημέρες

Χρηματοδότηση: Σεβασμιώτατος Αρχιεπίσκοπος Αμερικής κ. Ιάκωβος και Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης

Κόστος προγράμματος: 300.000 δρχ.

Με πρωτοβουλία του Πρύτανη, καθηγητή κ. Γιάννη Τσεκούρα, επιλέγησαν και απεστάλησαν οι κ.κ. Αναστασοπούλου Ελένη και Βραχιονίδου Μαρία, φιλόλογοι, στο Βουκουρέστι οι οποίες δίδαξαν αφιλοκερδώς σε σειρά σεμιναρίων διδακτικής της ελληνικής γλώσσας. Το σεμινάριο απευθύνθηκε κυρίως στους δασκάλους, που παρακολούθησαν το προηγούμενο πρόγραμμα, που έγινε στην Ελλάδα.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. ALEXIOU NIKOLA ANNA, Φυσικός, Strada Izvorul Muresului 7. Bl. D7. Scara 6. AP.56 Sec.4. 75385 Bucuresti, Τηλ. 0040-16866068
2. BADEA GIORGOS, Φιλολογος-Θεολόγος, Str. Anastasie Panu. Nr50. Bl.H3. Etaj 9. Ap. 6600, Iasi Τηλ. 004032145714
3. DASKALOU GEORGIA, Δασκάλα, Izvoarele, TouIcea Τηλ. 531452
4. DORIN HRISOVERGIS, Οικονομολόγος, 6100 Str.Hipodroms. Bl.F1. Sc.1. Ap.11 Vraila Τηλ. 0040-39630074
5. FOUDOULOU-NIKOULAE KALIOPI, Φυσικός, B Dvi Tomis Nr.289 Bl.T 13. Ap.32 8700 Constava Τηλ. 0040-41645069
6. GOURIOTI ELENI, Αποφ. Ελλην. Λυκείου, Cuza Voda. Nr68. Bl.A. SC.A. Et.2. Ap.5. 8700, Constanja, Τηλ. 0040-41660669
7. HRISTOU-MARKOU MARIA, Αποφ. Ελληνικού Λυκείου, Eroilor 13 8700, Constanja, Τηλ. 0040-41615357
8. HRISTOU IRIMESKOU ANASTASIA, καθ. Φυσικής Αγωγής, Valea Vioevogilor Nr.410 Regvad Dimovita Τηλ. 0040-45615270
9. IONESKOU ELENA, Αποφ. Ελλην. Λυκείου, Galhtzi 17. Basarabia Τηλ. 0040-36414804

10. KARABAJA-OUTNOUBESKEANOU ELENI, Αποφ. Ελλην. Λυκείου, Str.Z.Rebreavri 6. BI.13. Seara 1. E1.1. Αρ.9. See1.3, Bucuresti 57, Τηλ.0040-16431506
11. KARABAJA-PAPASKOU ANNA, Ιατρός, Bsu 1 Maj 98. AP.33. Seet.178215, Τηλ. 0040-16667233
12. KRISTEA-ROUSOU ELISSAVET, Φιλολόγος, Str. 1. Decembrie 1918. B133. Etaj 4. SC.B. Αρ. 37.5600 Piatra-Neamt Τηλ. 0040-33630068
13. MOTSEI AGELIKI, Τεχνικός, Str.Pacil. Nr.3. Αρ. 13. Onesti 5450 jhdbacah, Τηλ. 0040 34321569
14. PIERATOU ANISIA, BL.9. Sc1. ET2. AR. 10.6100 Vraila, Τηλ. 0040-39642315
15. SDOUKOS AHILLEAS, Σπουδαστής, Str. Dogrogenajerea II.28. Αρ. 14. E1.3. Sc.A 5500 Τηλ. 0040-33726655
16. SFAELOU-TSIGEOU ANJULIETA, Αποφ. Ελληνικού Λυκείου, Demacratiei 108 BI.D. SC.A. Αρ. 4 2000 Ploesti, Τηλ. 0040-44178979
17. SIRBOU PARTHENA, Φυσικός, Str. Sfiutu Voievaji 49-51 București, Τηλ. 0040-16504016
18. VERGOS GEORGIOS, Ηλεκτρονικός, St. Trandafirii Nr. 24 Tulcea, Τηλ. 0040-40511131
19. VLAHOU-NEGREA THOMAI-ILEKTRA, Οικονομολόγος Str. Grivita Rosie. BI1 O. E1.4. Αρ.15 Craiova Τηλ. 0040-51116355

1995 Ε΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

25 Αυγούστου - 23 Σεπτεμβρίου 1995

Αποδέκτες: 31 δάσκαλοι της ελληνικής γλώσσας από την Αλβανία

Τόπος: Κιλκίς και Λεπτοκαρυά Κατερίνης

Φορέας στήριξης: Ιερά Μητρόπολη Πολυανής και Κιλκισίου

Υπεύθυνοι συντονισμού προγράμματος: Κώστας Προκόβας, Φιλολόγος, Δώρας Κυριαζής, Γλωσσολόγος

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Σταύρος Καμαρούδης, Επίκουρος Καθηγητής Α.Π.Θ., Δήμητρα Κούκουρα, Λέκτορας Α.Π.Θ., Γλωσσολόγοι, και Ιωάννης Νικολαΐδης, Φιλολόγος, τ. Γ. Επιθεωρητής, Μ. Εκπαίδευσης

Διάρκεια: 4 εβδομάδες

Χρηματοδότηση: Εθνικό Ίδρυμα Υποδοχής και Αποκατάστασης Παλιννοστούντων Ομογενών Ελλάδας (ΕΙΥΑΠΟΕ)

Κόστος προγράμματος: 7.082.682 δρχ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. ALIAY EDON, Μαθητής, Rr. Jrfon Tonini Paall. 48 Shk 4147 Tirana
2. BONJA ALMA, Φοιτήτρια, Rr. Petro Soro Lagj.3 Nr.8 Korce
3. BOZDO KONSTANTIN, Tirana
4. BRIGO DIMITRIS Δάσκαλος, Himare
5. CUKA VASIL. Δάσκαλος, Rr. Qemal Stofa Ap. 22 Korce
6. CULE KLAUDETA, Φοιτήτρια, Rr. "Teli Naini Nr.31" Lagj 10/1 O Korce
7. DHIMITRI MIXAL, Οπλουργός, Rr. Branko Kadio Lagj. No6 PallI Shk N5 Ag. Saranta
8. DHUKA TELEMAH, Δάσκαλος, Lagj. "Rilingda" Rr. Hasan Kusht Pall 21 Avlona
9. FREDI POCL, Φοιτητής, Kemenice, Korce
10. ISUELA MULLA, Φοιτήτρια, Bulevard "Repullika" 58 Korce
11. JICA HERGIS Μαθητής, Lagj. 5 Rr. Reslut Colloku. Pall 5 Shk 1. Ap.5 Tirana
12. KALAMAS DIMOSTENIS, Δάσκαλος Ελληνικών, Lagj. Rlindja PallI 046 Avlona
13. KALLAMCHI ELI, Δασκάλα, Rr. Gjergj Kastrioti Pall12 Ap. 12 Shk. c/5 Korce
14. KOCA ROLAND, Φοιτητής, Lagj 14 Rr. Victor Eftimiu Pall 33 Ap.7 Korce
15. KOKOVESHI JANI, Δάσκαλος, Himare

16. LENA SONJELA, Φοιτήτρια, Rr. "Mymur Mustafa" Lagj. 4 Pall 11
10/10 Korce
17. LLAVARI ENTELA, Μοδίστρα, Lagj. 9 Rr. Kico Greco Pall 6 Shk c/6
Korce
18. LLAVARI VANGJIUSH, Μηχανικός, Lagj. 9 Rr. Kico Greco Pall 6
Shk c/6 Korce
19. LLIAZARI LETIO, Himare, Δάσκαλος
20. MAROS JANI, Δάσκαλος, Lagj No 4. Rr. Skenderbei No 1020 Durres
21. NASHI ORJANA, Φοιτήτρια, Rr. "Kico Greco" Kulla 2/11 Lagj. 9
Korce
22. NIKOS PANAGIOTIS, Δάσκαλος, Himare
23. PANO STELLA, Δασκάλα, Himare
24. PAPAS EIVIN, Φοιτητής, Lagj. 1 O Rr. Bajram Curi Pall 8 Shk 9. ap.
25 Tirana
25. PAPAS STAVROS, Πτυχ. Πολυτεχνείου,
KULURITSA Livadia AG. Saranta
26. REXHOS VASILIOS, Δάσκαλος, Himare
27. POCI ILLOR, Κτηνίατρος, Drithas Korce
28. XHAMO VIOLETTA, Δασκάλα, Rr. Naim Frasheri pal11 07 H.I.K.
Tirana
29. ZAVALIANI JANI, Φοιτητής, rr. R. Telhai Pall 20/12 Korce
30. ZOTOS THEODOROS, Δάσκαλος, Himare

1995 ΣΤ' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

25 Οκτωβρίου - 1 Νοεμβρίου 1995

Αποδέκτες: 16 δασκάλες από τη Μαριούπολη

Τόπος: Μαριούπολη

Φορέας στήριξης: Ινστιτούτο Ανθρωπιστικών Σπουδών της Μαριούπολης
Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: κ. Άρτεμη Ξανθοπούλου-Κυριακού, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Διάρκεια: Μία εβδομάδα

Χρηματοδότηση: Ομογενείς Αυστραλίας (Ελληνοαυστραλιανή Επιτροπή Αποκατάστασης Ελληνοποντίων)

Αποστολή διδασκάλισσας: Η κ. Άννα Χατζηπαναγιωτίδου, προσφέρθηκε να μεταβεί και να διδάξει αφιλοκερδώς στη Μαριούπολη σε μια σειρά σεμιναρίων διδακτικής της ελληνικής γλώσσας, με αποδέκτες κυρίως φοιτητές του Ινστιτούτου Ξένων Γλωσσών της Μαριούπολης, που παρακουλούθησαν το Β' πρόγραμμα του 1995.

Κόστος Προγράμματος: 150.000 δρχ

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. CHEBOTAR LILIA
2. GERMAN LARISA
3. KATSI SVETLANA
4. KIOR RUSTAM
5. KONONOYA OLGA
6. LOTOSKAJA OLGA
7. MALTEVA VIKTORIA
8. MATSEGORA VALENTINA
9. MATVIJENKO VITA,
10. NEZVITSKA VIKTORIA
11. POLTORATSKI ANATOL
12. PONOMARIOVA IRINI
13. RIABEHENKO EVELINI
14. SHCHRBAK, JULIA
15. TSELPAN BALERIA
16. ZAHARTSENKO TATIANA

1996 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

25 Ιουλίου - 14 Αυγούστου 1996

Αποδέκτες: 20 φοιτητές από Συμφερούπολη, Μαριούπολη και Κρασνοντάρ

Τόπος υλοποίησης: Θεσσαλονίκη - Πανεπιστήμιο Μακεδονίας

Διάρκεια: 20 ημέρες.

Υπεύθυνη συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου - Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Πανεπιστημίου Μακεδονίας

Υπεύθυνος εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Γλωσσολόγος, Λέκτορας Α.Π.Θ.

Χρηματοδότηση: Νομαρχία Θεσσαλονίκης.

Μετά το πέρας του εκπαιδευτικού προγράμματος στους επιμορφωθέντες δόθηκαν λεξικά και μέθοδοι εκμάθησης της Ελληνικής γλώσσας που προμηθεύθηκε η Επιτροπή από το Ίδρυμα Μανόλη Τριανταφυλλίδη, καθώς επίσης και διδακτικά εγχειρίδια της Νεοελληνικής Γλώσσας του Ο.Ε.Δ.Β..

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

ΡΩΣΙΑ

1. ΚΑΛΟΙΔΙΣ ΔΙΜΙΤΡΙΣ, ΥΠ. Revoliutsii 6-3, Sotsi Rossia Τηλ. 441895
2. ΛΙΚΟΒΑ ΙΛΟΝΑ, Δασκάλα Ελλ. Εκκλησ. Ορθοδόξου Γυμνασίου, ΥΠ. Sedlogorskaia 93/22 Kislovodsk Rossia 357715 Τηλ. 8653759744
3. ΜΑΤΣΟΥΚΑΤΟΒΑ-ΡΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ ΓΑΛΙΝΑ, Δασκάλα Ελληνικής, Αγγλικής και Ρωσικής Γλώσσας και Λογοτεχνίας, υλ. Sedlogorskaia 93/22, 350020 Krasnodar, Rossia Τηλ, 8612559873
4. ΡΑΝΑΙΟΤΙΔΟΥ ΜΑΡΙΝΑ, Δασκάλα Δημοτικού, ΥΠ. K. Naberzhnaia 114, Krasnodar
5. ΡΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ ΓΙΟΡΓΟΣ, Απ. Πανεπιστημίου, ΥΠ. Krasnajia 137/7, Krasnodar, Τηλ. 0078612559873
6. ΡΕΔΚΟ ΓΑΛΙΝΑ, ΥΠ. Jiankovskogo 149/8, Krasnodar
7. ΣΙΡΜΑΙΔΟΥ ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ, 354207 Batumskoie Shosse 39/66, Sotsi, Τηλ. 86223238660
8. ΒΕΛΕΒΑ ΡΟΖΑ Καθ. Γλωσσολογίας και Ελληνικών, Alexi Velitskov 61/5 Et. 6 Baloegrant Τηλ. 003597320514 και 003597675190

ΟΥΚΡΑΝΙΑ

1. ALEMAZOF NAKSIM, Φοιτητής ул. Nahimova 5/1 341000
Marioupoli Τηλ. 3310952. BAIRAMOVA SAMKINA, Φοιτήτρια,
Hmelnit skogo 18-62 341025 Marioupoli Τηλ. 342498
3. IRKORSKAJA ELIZABET Ул. Delovaja Φ 341004 Marioupoli Τηλ.
394469
4. JOSOVA LUTZA, Καθ. Ελληνικής και Αγγλικής, 342132 S.
Kujbishevo Volodarski 6-3 Donetskaja, Oblast Ukraina
5. KOULIKOVA ANNA, Φοιτήτρια, Ул. 50 Let. SSSR 40/63341047
Marioupoli Τηλ. 3544449
6. SANKOVA LIDIA, Φοιτήτρια, Linika 91/A Marioupoli
7. SAPOLAEVA OLGA, Φοιτήτρια, Artima 134-83 341049 Marioupoli
8. SUKRUT IRINA, Φοιτήτρια, Ул. Metalurgov 210/28341035
Marioupoli Τηλ. 385389
9. VASILDZAGAZ NINA, Φοιτήτρια, Volodarskoje ул.
Kosmodemianska N.18 Marioupoli 342130 Τηλ.90484
10. ZOLOVIOVA ELENI., Καθ. Ελληνικής και Αγγλικής, ул. Nahimova
s/1 341054 Marioupoli Τηλ. 350558



Από την τελετή υπογραφής των συμβολαίων που υπέγραψαν οι αποδέκτες του Β' προγράμματος του 1995 με τον τότε πρόεδρο του ΕΙΥΑΠΟΕ, νυν υπουργό Εξωτερικού της Κύπρου κ. Γ. Ιακώβου.

1996 Β' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

15 Αυγούστου - 3 Σεπτεμβρίου 1996

Αποδέκτες: 23 άτομα από την περιφέρεια του Ντονιέσκ

Τόπος υλοποίησης: Ντονιέσκ Ουκρανίας

Φορέας στήριξης: Κέντρο Ερευνών της Ιστορίας των Ελλήνων της Αζοφικής Θάλασσας.

Διάρκεια: 18 ημέρες

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Ευφροσύνη Μπαλασά, φιλόλογος

Χρηματοδότηση: Κτηματική Τράπεζα, Όμιλος Επιχειρήσεων Μαρινόπουλου.

Αποστολή εκ μέρους της Επιτροπής δύο φιλόλογων, της κ. Ευφροσύνης Μπαλασά και της κ. Κατερίνας Πάππου-Ζουραβλιόβα, οι οποίες δίδαξαν μεθόδους διδακτικής της ελληνικής σε δασκάλους σχολείων της περιοχής Ντονιέσκ. Μετά το πέρας του εκπαιδευτικού προγράμματος στους επιμορφωθέντες δόθηκαν λεξικά και μέθοδοι εκμάθησης της Ελληνικής Γλώσσας. Επίσης επιχορηγήθηκαν δασκάλες δημοσίων σχολείων της περιοχής Ντονιέσκ, που δίδασκαν την ελληνική γλώσσα στα πλαίσια του επίσημου προγράμματος του Υπουργείου Παιδείας της Ουκρανίας.

Κόστος Προγράμματος: 1.821.272 δρχ

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

ΠΕΡΙΟΧΗ ΒΕΛΙΚΟΝΟΣΕΛΟΦΣΚΙ

1. CHARA GEORGIOS, (KAMAR)
2. CHERDAKLI GALINA (BELIKAJA NOVOSIOLKA)
3. MOROZ EIENI (KRASNAJA POLIANA)
4. PANCHENKO LIOYNTMILA (STAROMLINOFKA)
5. PAPANIKA ANTONIA (ULANKLI)
6. SVIRIDOVA MARINA (BOGATIR)
7. VIENKO EIENI, (VELIKAJA NOVOSIOLKA)

ΠΕΡΙΟΧΗ ΣΤΑΡΟΜΠΕΣΕΦΣΚΙ

1. DZHARTI ELENI, (RAZDOLNOJE)
2. FENTORENKO LUDMILA, (STILA)

ΠΕΡΙΟΧΗ ΤΕΛΜΑΝΟΦΣΚΙ

1. BENGLEBEI STEPAN, (KAMENKA)
2. HAVANA KIRA, (STAROIGNATOFKA)
3. JATSUK ELENI, (KURAHOVO)
4. OREHOVA MARIJA, (ST AROLOSPA)
5. SERKOUTAN TATJANA, (ZAMONZOJE)

ΠΟΛΗ ΝΤΟΝΙΕΣΚ

1. BALABAN ELINA,
2. JEFTEJEVA ALLA, ΣΧΟΛΕΙΟ Ν.5
3. KALOJEROVA VALENTINA, ΣΧΟΛΕΙΟ Ν.147
4. LUBJANSKAJA LIUBOV
5. PAPU IRINI
6. ROMANKOV ROMAN, ΣΧΟΛΕΙΟ Ν.2
7. SIDERENKOVA NADINA
8. TSERVONENKO ANTONINA, ΣΧΟΛΕΙΟ Ν.8
9. ZOGRAFOV FIODOR, ΣΧΟΛΕΙΟ Ν.8

1996 Γ' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

18 Αυγούστου - 5 Σεπτεμβρίου 1996

Αποδέκτες: 18 Βλαχόφωνοι από την Αλβανία, κυρίως δάσκαλοι της Ελληνικής ή άλλων ειδικοτήτων σε Πανεπιστήμια της Αλβανίας

Τόπος υλοποίησης: Λιβάδι Ολύμπου

Φορέας στήριξης: Κοινότητα Λιβαδίου

Διάρκεια: 17 ημέρες

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Κώστας Προκόβας, Γρηγόρης Βέλκος, Σχολικός Σύμβουλος, Δώρας Κυριαζής, Γλωσσολόγος, Όλγα Μέντζου, Φιλολόγος.

Χρηματοδότηση: ΕΙΥΑΠΟΕ και Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης

Κόστος προγράμματος: 3.913.534 δρχ.

Μετά το πέρας του εκπαιδευτικού προγράμματος στους επιμορφωθέντες δόθηκαν λεξικά και μέθοδοι εκμάθησης της Ελληνικής Γλώσσας, που προμηθεύθηκε η Επιτροπή από το Ίδρυμα Μανόλη Τριανταφυλλίδη, καθώς επίσης και διδακτικά εγχειρίδια της Νεοελληνικής Γλώσσας του Ο.Ε.Δ.Β.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. BELLO HLIR, Δάσκαλος, Pilo Rilko N.45, Fier
2. GATSE LAOURA, Δασκάλα, Fan Noli N.6, Koritsa
3. GENTSI TRIANTAFILLI, Δάσκαλος, Dh. Bega 13, Elbasan
4. GOUSI TOLI, Ηλεκτρολόγος, Raouf Kaliproui 52, Fier Τηλ. 0355-6423114
5. KERATSA ALMA, Αρχιτέκτονας, E. Kourti, Kabalia
6. KERI RAPI, Οικονομολόγος, Berati, Τηλ. 03556234639
7. KERI SIMON, Πολ. Μηχανικός, Berati 50
8. LOUPA HLIA, Houkan Prifti 2, Koutsova Τηλ. 0355-6272975
9. METSO PETRO, Δάσκαλος, K. Mouskai 23, Fier
10. PRIFTI LAZAROS, Μηχανικός, Koutsov
11. SPAHI ANDREA, Συνταξιούχος, Stefan Andrean 21, Koritsa
12. TSARCHOSI MARIA, Δασκάλα, Elbasan
13. TSARCHOSI NAKO, Δάσκαλος, Elbasan
14. TZITZI ROUNTI, Δασκάλα, Roskovets
15. YIANGOU ODISSEAS, Δάσκαλος, Th.Kaleri N. 113/A, Τηλ. 0355-5454317
16. ZINDROU ALEX, Καθ. Ιστορίας - Γεωγραφίας, Dissnitsa, Koritsa 0355-8243536

1996 Δ' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

25 Αυγούστου - 14 Σεπτεμβρίου 1996

Αποδέκτες: 20 Βορειοηπειρώτες δάσκαλοι της Ελληνικής Γλώσσας

Τόπος υλοποίησης: Κιλκίς

Φορέας στήριξης: Ιερά Μητρόπολη Κιλκίς

Χρόνος: 19 ημέρες

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Χρήστος Αραμπατζής, Δρ. Θεολογίας, Επιστ. Συνεργάτης Κ.Β.Ε. Α.Π.Θ.

Υπεύθυνος εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Γλωσσολόγος, Λέκτορας Α.Π.Θ.

Χρηματοδότηση: ΕΙΥΑΠΟΕ

Κόστος προγράμματος: 5.482.067 δρχ

Μετά το πέρας του εκπαιδευτικού προγράμματος στους επιμορφωθέντες δόθηκαν λεξικά και μέθοδοι εκμάθησης της Ελληνικής Γλώσσας που προμηθεύθηκε η Επιτροπή από το Ίδρυμα Μανόλη Τριανταφυλλίδη, καθώς επίσης και διδακτικά εγχειρίδια της Νεοελληνικής Γλώσσας του ΟΕΔΒ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. BOUDRI MARTHA, Δασκάλα, Vangel Capo Pall Snk 1. Ap. 5
TIRANE
2. DRAXIOS XRISTOS, Συνταξιούχος, Muslim Shyri P8/2/14 Tirane
Τηλ. 28212
3. JAMIS DIMITRIOS, Καθ. Ελληνικής - Δημοσιογράφος-Μεταφραστής,
Kogresi Lousniel 48, Tirana
4. JIAMOU VIOIETA, Δασκάλα, Naim Frasheril7 Tirane
5. KEDRO LUIZA, Δασκάλα, Labinoti P4 Shk 5 Ap.17 Tirane
6. KOLA ELEFThERIA, Δασκάλα, Zhan Dank Shk Ap.2 Tirane
7. KOLETSI IFIGENIA, Δασκάλα, Rr. Stephan Andrea Ap.11 Korce
8. KOROVETSI LEONORA, Μηχανικός, Pandi Dardha 5 H 2 Ap.6,
Tirane Τηλ. 0035-54223629
9. KOTSIOMADIS KIMONAS, Καθ. Πολυτεχνείου, Z. Jubanil 6/1
Tirane
10. KOTSIS VAGELIS, Καθ. Ιστορίας-Γεωγραφίας, Klitsio Gretsio 7
Korce
11. KPRUNI VASILIKI, Καθ. Χημείας, Pr. Kavages Pakk. 221. Sgh
2.N.16 Tirane
12. KUREMENOS MILTIADIS, Πολ. Μηχανικός, Lagje Nr.4 173,
Kavaja Τηλ. 0035-55742076

13. MAROS MARGARITA, Φοιτήτρια, Skenderbei Lagje 4 P1020 Durres
14. MAROS YIANNIS, Τεχνολόγος Μηχανικός, Skenderbei Lagje 4 N.1020 Durres
15. NOTI GARUFALIA, Οικονομολόγος, Qemal Stafa Pa116/1.8 Tirane, Τηλ. 0035-5422012
16. TAGARIS VASILIOS, Συντ. Καθ. Κτηνιατρικής, Xhehemi Delli 16, Tirane, Τηλ. 003555226831
17. TSIUKAS ANTONIS, Συντ. Δάσκαλος Ελληνικής, Kemal Stafa 22 Korce
18. XERRI AMALIA, Φοιτήτρια Οικον. Νομικού Πανμίου, Perparimi Lagje 17 546 Durres Τηλ. 0035-55222673
19. YIANNIS KOSTAS, Γεωπόνος και Δάσκαλος της Ελληνικής Γλώσσας, Drithas Makiq Corce

1996 Ε΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

8 Δεκεμβρίου - 22 Δεκεμβρίου 1996

Αποδέκτες: 19 Ρουμάνοι ομογενείς, δάσκαλοι της Ελληνικής Γλώσσας

Τόπος υλοποίησης: Θεσσαλονίκη - Πανεπιστήμιο Μακεδονίας σε συνεργασία με το Πειραματικό Σχολείο Θεσσαλονίκης

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνος εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Γλωσσολόγος, Λέκτορας στο Α.Π.Θ.

Διάρκεια: Δύο εβδομάδες

Χρηματοδότηση: Ίδρυμα Ελληνικού Πολιτισμού και Εταιρεία Κρητικός Αστήρ Α.Ε.

Κόστος προγράμματος: 2.542.658 δρχ

Μετά το πέρας του εκπαιδευτικού προγράμματος στους επιμορφωθέντες δόθηκαν λεξικά και μέθοδοι εκμάθησης της Ελληνικής γλώσσας, που προμηθεύθηκε η Επιτροπή από το Ίδρυμα "Μανόλης Τριανταφυλλίδης", καθώς επίσης και διδακτικά εγχειρίδια της Νεοελληνικής Γλώσσας του ΟΕΔΒ.

Όνομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. ALEXE ANESTE, Δάσκαλος, Repoubitsi 100 N.78 bloc A3 Babadag
Τηλ. 040-661732
2. IRIMIA ANTELA, Μηχανικός, Rezervorului 8, TouIcea 8800, Τηλ.
0040-40524240
3. KONSTADINESKU SIMONA-ALIKI, Υπάλληλος, Trotous Nr.4. E8
Αρ.4, Ploesti Τηλ. 044139962
4. NIKOLA ANNA, Καθηγητής Φυσικής Izvoroulmoure-Sulu 17 b1.D7
Αρ.56 Sector 4 Boukouresti Τηλ. 6966068
5. PEIOS NIKOS, Καθηγητής Ρουμανικής, Karolou 9 nom., Prahova
Kimpina2150, Τηλ. 044-332017
6. PEIOU ATENA, Καθηγήτρια, Karolou 9 nom., Prahova Kimpina
2150, Τηλ. 044-332017
7. ΚΟΥΚΟΥ ΕΡΜΙΟΝΗ, Ηθοποιός, De Miljloc 21, Brasov 2200, Τηλ.
140736
8. PIERRATOU ANNYSIA, Βοηθός Ιατρού, Victoria 9 Vraila 6100, Τηλ.
642315
9. UDUBASCEANU ELENA, Συνταξιούχος, Rebreanu 6, Bucuresti
7263-4, Τηλ. 0040-16431506

10. ΚΟΥΤΡΟΥΜΠΙΝΗΣ ΜΙΧΑΛΗΣ, Βιοφυσικός, Camil Ressu 196 L56 n. 111, Bucuresti, Τηλ. 0041-1-6487055, FAX 6792040
11. ΧΑΤΖΙΚΟΥ ΚΡΙΣΤΙΝΑ-ΕΛΕΝΗ, Δασκάλα, Valea Florilor 3, Bucurest 7000, Τηλ. 004017454376
12. ΒΑΣΑΛΙΟΥ ΑΘΗΝΑ, Γραμματέας, Zizin 1, Bucuresti, Τηλ. 0040-13237338
13. ΓΚΟΡΓΚΟΥ ΕΙΡΗΝΗ, Καθηγήτρια Γαλλικών, Titu Mairoscu 4, IAS16600, Tel. 0040-32143388
14. ΠΑΠΑΧΡΗΣΤΟΥ ΜΑΡΙΑ, Οικονομολόγος, V. Bampes 13/7, 5450 Onesti, Τηλ. 004034326234
15. ΝΙΚΟΛΑΕ ΦΛΟΡΕΝΤΙΝΑ, Νοσοκόμα, Ippodrom 67, 6100 Vraila, Τηλ. 0040-39639022
16. ΒΑΣΙΛΕ ΚΑΡΑΒΙΑ ΔΟΡΙΝΑ, Ναυπηγός-Μηχανικός, AI. Cuza 5, 6100 Vraila, Τηλ. 004039636271
17. ΓΟΥΡΙΩΤΗ ΕΛΕΝΗ, Λογίστρια, Kouza-Voda 68, Constantza 8700, Τηλ. 660669
18. ΣΚΑΛΚΑΟΥ ΠΑΟΥΛΑ-ΛΙΒΙΑ, Καθηγήτρια, Br. Babez 15, Turnu-Severin 1500, Τηλ. 00402313216



Επίσκεψη των δασκάλων του προγράμματος στην Ιερά Μητρόπολη Κιλκίς.

1997 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

21 Μαρτίου - 30 Μαρτίου 1997

Αποδέκτες: 18 μαθητές του Πρότυπου Γυμνασίου της Τερνόπολης και 25 τελειόφοιτοι της Σχολής Ιστορίας του Pedinstitut της ίδιας πόλης.

Τόπος υλοποίησης: Τερνόπολη Ουκρανίας

Φορέας στήριξης: Πρότυπο Γυμνάσιο Τερνόπολης και Πρυτανικές αρχές του Pedinstitut

Διάρκεια: 9 ημέρες

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια, Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνοι εκπαιδευτικού προγράμματος: Ιωάννης Νικολαΐδης, φιλόλογος, τ. Γ. Επιθεωρητής Μ. Εκπαίδευσης και Μαρία Μποδίτση, Διδασκάλισσα. Οι ανωτέρω μετέβησαν στην Τερνόπολη και δίδαξαν στο Πρότυπο Γυμνάσιο Τερνόπολης διδακτική της ελληνικής γλώσσας. Στο τέλος του προγράμματος δόθηκε στους αποδέκτες πλούσιο εκπαιδευτικό υλικό, λεξικά και βιντεοταινίες από ελληνικά μουσεία και αρχαιολογικούς χώρους.

Χρηματοδότηση: Όμιλος Επιχειρήσεων Μαρινοπούλου

Κόστος προγράμματος: 536.400 δρχ.

1997 Β΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

5 Ιουνίου - 25 Ιουνίου 1997

Αποδέκτες: 8 δασκάλες της Ελληνικής γλώσσας από το Καζακστάν

Τόπος υλοποίησης: Πανεπιστήμιο Μακεδονίας

Διάρκεια: 20 ημέρες

Φορέας στήριξης: Πανεπιστήμιο Μακεδονίας

Φορέας χρηματοδότησης: ΕΙΥΑΠΟΕ, Πανεπιστήμιο Μακεδονίας, Κέντρο Μελέτης και Ανάπτυξης του Ελληνικού Πολιτισμού της Μαύρης Θάλασσας

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνοι Εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Γλωσσολόγος, Λέκτορας Α.Π.Θ. και κ. Ιωάννης Νικολαΐδης, Φιλολόγος- τ. Γενικός Επιθεωρητής.

Μετά το πέρας του προγράμματος διανεμήθηκε πλούσιο εκπαιδευτικό υλικό, λεξικά, μέθοδοι διδασκαλίας και κασέτες με ελληνικά τραγούδια και χορούς.

Κόστος προγράμματος: 1.931.400 δρχ.



Τελετή λήξης. Διακρίνονται αριστερά οι δασκάλες από το Καζακστάν και δεξιά μέλη της διακομματικής επιτροπής της βουλής για τον απόδημο.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. ΚΑΡΑΣΑΒΙΔΟΥ ANNA, Dzambula 37,2 Issik, Kazakstan
2. ΓΚΟΛΟΜΠΙΣΚΑΓΙΑ ΤΑΤΙΑΝΑ, Zeltoksan 246 Tapaz, Kazakstan.
3. ΣΑΧΠΑΖΙΔΟΥ ΤΑΜΑΡΑ, Sverslov 3-51 Temistau, 472316
Kazakstan.
4. ΓΙΑΚΟΠΙΔΟΥ ΕΛΕΝΗ, Sber 41, Almata 480036, Kazakstan.
5. ΚΟΝΤΟΖΙΔΟΥ ΧΑΡΙΚΛΕΙΑ, Tzemtoksan 71 a, Tsikment 486050
6. ΣΤΕΦΑΝΙΔΟΥ ΣΟΦΙΑ, Temergiazeva 69/1 O, Biskek 720001,
Kazakstran.
7. ΤΙΦΑΝΤΣΙΔΟΥ ΝΑΤΑΛΙΑ, Pouskina 20/8 Almata 483322,
Kazakstan.
8. ΓΙΑΚΟΥΠΙΔΟΥ ΒΕΡΑ, Pouskina 32, Panfilova, Kazakstan

1997 Γ' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

23 Ιουνίου - 28 Ιουνίου 1997

Αποδέκτες: 9 δάσκαλοι της Ελληνικής γλώσσας

Τόπος υλοποίησης: Lirona Lazne, Τσεχίας

Φορέας στήριξης: Ομοσπονδία ελληνικών Κοινοτήτων της Τσεχικής Δημοκρατίας

Υπεύθυνος συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας και Γεωργία Ζέρβα.

Υπεύθυνος εκπαιδευτικού προγράμματος: Νιόβη Τρύφωνα-Αντωνοπούλου

Διάρκεια: 1 εβδομάδα

Χρηματοδότηση: Επιτροπή για τη διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και Πολιτισμού

Κόστος προγράμματος: 250.000 δρχ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. Στέφανος Συμηχανίδης, Nam Hrdinu 12, Kriov 79401
2. Γιάννα Τζανετάκη, Travnickova 1766,150.000 Prajia 5
3. Γεωργία Ζέρβα, Zavorska, 322 - Praha 1010900
4. Ανδρονίκη Βαλεντόβα, Milanska 458, Praha 1010900
5. Αικατερίνη Σγουρδαίου, Purkynova 106, Brno 61200
6. Νικόλ Σουμελίδου, Wollmanova 13,63500 Brno, Tsechia
7. Ζαχαρούλα Γιορδανίδου, Makenova 61514, Jesenik 79001
8. Χριστόφορος Μπόμπορας, Vesvanu 444, Brno 79326
9. Μόνικα Σούλα, Soutkon 248 - Soutkon 78821

ΕΚΘΕΣΗ

της *Νιόβης Τρύφωνα-Αντωνοπούλου* για το επιμορφωτικό σεμινάριο στο Jeseník της Τσεχίας.

Το σεμινάριο διοργανώθηκε από την Ομοσπονδία Ελληνικών Κοινοτήτων της Τσεχικής Δημοκρατίας (ΟΕΚΤΔ) σε συνεργασία με την Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού. Πραγματοποιήθηκε από τις 23 ως τις 28 Ιουνίου 1997 στο Jeseník της Τσεχίας.

Σκοπός του ήταν η ενημέρωση και η επιμόρφωση των δασκάλων της ελληνικής γλώσσας στις νεότερες διδακτικές μεθόδους, τις σύγχρονες τάσεις της μεθοδολογίας στο χώρο της διδασκαλίας/εκμάθησης των σύγχρονων γλωσσών γενικά και της ελληνικής ειδικά.

Το παρακολούθησαν εννέα δάσκαλοι από τους έντεκα της ελληνικής που εργάζονται στην Τσεχική Δημοκρατία, ηλικίας από 24 έως 69 ετών.

Τα θέματα διδακτικής που αναπτύχθηκαν (παρουσίαση-εργαστήρια) ήταν (βλ. Αναλυτικό πρόγραμμα):

- Επικοινωνία και επικοινωνιακή προσέγγιση
- Κριτήρια για την επιλογή του διδακτικού υλικού
- Δραστηριότητες μέσα στην τάξη
- Ανάπτυξη της ικανότητας των μαθητών να κατανοούν ένα προφορικό κι ένα γραπτό κείμενο
- Ανάπτυξη της ικανότητας των μαθητών να παράγουν προφορικό και γραπτό λόγο.
- Επικοινωνιακές ασκήσεις και τεστ.

Παράλληλα με τα μαθήματα έγιναν και ειδικές διαλέξεις οι περισσότερες σχετικές με τη διδασκαλία της νέας ελληνικής γλώσσας. Τα θέματα των διαλέξεων που παρουσιάστηκαν ήταν:

- "Σχολείο Νέας Ελληνικής, Κέντρο Ελληνικής Γλώσσας, Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού και η διδασκαλία της ελληνικής γλώσσας στην Ελλάδα κι έξω από αυτή" - Νιόβη Αντωνοπούλου
- "Ελληνικά στα ανώτατα ιδρύματα της Τσεχίας" - Καθηγήτρια Κατερίνα Σγουρδαίου
- "Έρχομός των ελλήνων πολιτικών προσφύγων στην Τσεχοσλοβακία" - Γιάννα Τζανετάκη
- "Ο Ελληνισμός της Τσεχίας" σήμερα - Μιχάλης Ζέρβας, πρόεδρος της ΟΕΚΤΔ

Εκτός από όσα αναφέρθηκαν έγιναν, κατά τη διάρκεια των βραδινών συ-

ναντήσεων, πολλές συζητήσεις για τα προβλήματα που αντιμετωπίζουν και παρουσιάστηκαν διάφορες βιντεοταινίες με ελληνικά θέματα.

Η συμμετοχή μου στο σεμινάριο ήταν σε εθελοντική βάση, χωρίς αμοιβή για το διδακτικό έργο. Τα έξοδα μετάβασης καλύφθηκαν από την Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας, ενώ η παραμονή στην Τσεχία από την ΟΕΚΤΑ.

Σχόλια - Εντυπώσεις

Το σεμινάριο ήταν ένα από τα πιο παραγωγικά στα οποία έχω διδάξει και οι συμμετέχοντες προσπάθησαν να εκμεταλλευτούν το κάθε λεπτό της παρουσίας τους σ' αυτό για να ενημερωθούν και να βρουν τρόπους που θα διευκολύνουν τη δουλειά τους, το λειτούργημά τους είναι η ορθότερη έκφραση.



Η κ. Νιόβη Αντωνοπούλου ανάμεσα στους μαθητές της.

Ήταν άψογα οργανωμένο και είχε προβλεφθεί και η τελευταία λεπτομέρεια από τους διοργανωτές του (κυρία και κύριο Ζέρβα, Ηλία Τσουμαρόπουλο, πρόεδρο της ελληνικής κοινότητας του Jeseník, και την κυρία Ζαχαρούλα Ιορδανίδου, δασκάλα της κοινότητας). Το Jeseník στη βόρεια Μοραβία, και πιο συγκεκριμένα η Λίρονα Lazne, ένα ήσυχο και καταπράσινο παραθεριστικό κέντρο, αποδείχτηκε ιδανικός χώρος για την πραγματοποίηση του σεμιναρίου, γιατί το γεγονός ότι βρισκόταν μακριά από τις προκλήσεις μιας μεγαλούπολης επέτρεψε σε όλους μας να εργαστούμε απερίσπαστοι και σ' εμένα μου έδωσε την ευκαιρία να γνωριστώ καλύτερα με τους δασκάλους, να κατανοήσω τα προβλήματά τους και να τα συζητήσω μαζί τους και εκτός των ωρών διδασκαλίας και διαλέξεων.

Εντυπωσιακή ήταν η συνεπής παρακολούθηση απ' όλους, καθώς και η ενεργός συμμετοχή τους στις συζητήσεις που γίνονταν τόσο κατά τη δι-

άρκεια των ωρών διδασκαλίας όσο κι έξω από αυτές. Εντυπωσιακή είναι επίσης η αγάπη τους γι' αυτό που κάνουν και η προσπάθεια που καταβάλουν με ελάχιστα μέσα να διδάξουν την ελληνική γλώσσα στα παιδιά των Ελλήνων, να τα φέρουν όσο πιο κοντά γίνεται στην Ελλάδα, και να διατηρήσουν την διδασκαλία της ελληνικής στην Τσεχική Δημοκρατία. Τα βιβλία τα οποία χρησιμοποιούν στη διδασκαλία τους είναι τα περισσότερα αυτά που έχουν συγγραφεί από το διδακτικό προσωπικό του Σχολείου Νέας Ελληνικής Γλώσσας. Μερικοί διδάσκουν από βιβλία που τους έχουν σταλεί από το Υπουργείο Παιδείας της Κύπρου.

Εξέφρασαν την ικανοποίησή τους και τις ευχαριστίες τους για τα βιβλία που τους εστάλησαν από το Ίδρυμα Ελληνικού Πολιτισμού με τη μεσολάβηση της κυρίας Περράκη.

Πρόταση

Υποστήριξη όσο το δυνατό μεγαλύτερη και παροχή ευκαιριών για περισσότερη ενημέρωση κι επαφή με την Ελλάδα όλων των δασκάλων, αλλά κυρίως αυτών που ξεκινούν τώρα, για να μη χαθεί η ελληνική γλώσσα από αυτή τη χώρα.

1997 Δ΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

10 Ιουλίου - 4 Αυγούστου 1997

Αποδέκτες: 20 Ρώσοι, 1 Ουκρανός, 2 Μολδαβοί, 6 Βούλγαροι, 4 Αλβανοί
Τόπος υλοποίησης: Εκκλησιαστικό Λύκειο Κιλκίς “Κύριλλος και Μεθόδιος”
(Διδακτήριο - Εργαστήρια - Ξενώνες)

Διάρκεια: 25 ημέρες

Φορέας Υλοποίησης: Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού του Πανεπιστημίου Μακεδονίας.

Φορέας στήριξης: Ιερά Μητρόπολις Πολυανής, Κιλκισίου και Αγίου Αθανασίου

Φορέας χρηματοδότησης: ΕΙΥΑΠΟΕ, Πανεπιστήμιο Μακεδονίας, Κέντρο Μελέτης και Ανάπτυξης του Ελληνικού Πολιτισμού της Μαύρης Θάλασσας, Εμπορική Τράπεζα.

Υπεύθυνοι συντονισμού προγράμματος: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας, Αραμπατζής Χρήστος, Δρ. Θεολογίας, Επιστ. Συνεργάτης ΚΒΕ-ΑΠΘ.

Υπεύθυνοι Εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, γλωσσολόγος, Λέκτορας Α.Π.Θ. και Ιωάννης Νικολαΐδης, Φιλολόγος - τ. Γενικός Επιθεωρητής.

Κόστος προγράμματος: 9.998.000 δρχ

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. EGOROVA ANASTASIA
2. BREDIKHINE OLEG
3. FILATKINE DIMITRI
4. IBADOULLA ZADE
5. KHADZHAVA ASYA
6. KOMAROUSKAIA NATALIA
7. KONSTANTINIDI DIANA
8. KOUZNETSOVA ELENA
9. OSSIPOVA ELENA
10. OSSIPOVA NATALIA
11. PCHENITHNAIA EKATERINA
12. PETRITCKO ALEXEI
13. SARIEVA TATIANA
14. SKRINKOVITCH ANASTASIA
15. LABASTOUK MYKHAYOLO
16. NIKOLA ANDIS
17. NOTI EFROSINA

18. PRIFTI ERION
19. DHIMA THOMA
20. CUCOS GALINA
- 21 . VIARKA SIDEROVA
22. TANIA SIDEROVA
23. ANOULA RACHKOVA
24. RALITZA SPASSOVA
25. LORA GYOUZELEVA
26. KONSTANTINKA PALIAKOVA



Αναμνηστική φωτογραφία των συμμετεχόντων στο πρόγραμμα εν ώρα μαθήματος.

1998 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

2 Φεβρουαρίου – 10 Απριλίου 1998

(εντατικής εκμάθησης της νέας ελληνικής γλώσσας)

Αποδέκτες: 19 μέλη διπλωματικών αποστολών και υπάλληλοι προξενικών αρχών

Τόπος: Θεσσαλονίκη (Πανεπιστήμιο Μακεδονίας)

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Διάρκεια: 10 εβδομάδες

Ώρες διδασκαλίας: 150 ώρες

Χρηματοδότηση: Επιτροπή Ερευνών Πανεπιστημίου Μακεδονίας

Κόστος προγράμματος: 700.000 δρχ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών

1. PROKOPESKINA OLGA
2. PROKOPESKIN VITALY
3. MASLOV VIKTOR
4. GELEI MARIN
5. HATZIEVA SVETLANA
6. BARAKOVA EKATERINI
7. SIVATSEVA IORDANA
8. SIVATSEVA MILA
9. NIKOLOVA ZANA
10. MILANOVA SILVIA
11. SERAJETDINOV OLGA
12. SERAJETDINOVA RENATA
13. FILIMONOV ALEXANDER
14. KAZANIKOVA GALINA
15. KAZANIKOV YEVGENI
16. KIZLEVA POLINA
17. ALEXACHIVA TATIANA
18. LIEVEN ANTONOV CHRISTA

1998 Β' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

20 Ιουλίου – 20 Αυγούστου 1998

(εντατικής εκμάθησης της νέας ελληνικής γλώσσας)

Αποδέκτες: 110 νέοι/νέες (16 εως 25 ετων) από 12 χώρες (Ουκρανία, Ρουμανία, Τσεχία, Βουλγαρία, Αλβανία, Αρμενία, Ιταλία, Γερμανία, Γεωργία, Λιθουανία, Μολδαβία, Πολωνία)

Τόπος: Κιλκίς, Λεπτοκαρυά Πιερίας

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια Α.Π.Θ

Ώρες διδασκαλίας: 80 ώρες γλωσσικής διδασκαλίας και δύο διαλέξεις του Επίκουρου Καθηγητή Α.Π.Θ, γλωσσολόγου, κ. Σταύρου Καμαρούδη για την ελληνική γλώσσα.

Διάρκεια: 5 εβδομάδες

Χρηματοδότηση: πρόγραμμα υποτροφιών Υπ.Ε.Π.Θ. στα πλαίσια της Επιτροπής Αναπτυξιακής Βοήθειας του Ο.Ο.Σ.Α.

Κόστος προγράμματος: 40.705.280 δρχ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

ΡΟΥΜΑΝΙΑ

BEJAN ALMA STEFANIA

CERNATESCU ANDREI

COMAN ADELA

COMAN ALEXANDRU

COMAN MARIA

CONSTANTINESCU GEORGE DRAGOS

DANILA ANDREA

DINEL ARIS

DUMITRESCU MIHAI SEVER

DUMITRU CONSTANTIN

FORGA IONUT ANDRIAN

FRANGOPOL RALUCA ECATERINA

MICU IRINA ALEXANDRA

MOGOROASE IULIA

MOLDOVEANU ILEANA

ROGOBETE COSTENA CRISTINA

SAMARAS ALEXANDRU GABRIEL

SIRBU RAZVAN ALEXANDRU
SOCOTEANU GABRIELA CAMELIA
SORESCU ALEXANDRU
SPIRU RALUCA ECATERINA
STANULESCU IONUT ANDREI
VODA BOGDANU

ALBANIA

ANDONI LEON
BROKA LITIAN
KOLLOSHI ILVA
KONDURI LINDITA
KORCARI KRISTIAN
MARIANI SILVANA
MITROVASILI ANDRIAN
PAPA NIKO
POLLOCI EVDIOLA
QIRICI ALKION
SELO GENTIAN
SIATI ELIONA
SIATI INA
STEFA VIOLETA
TUNCO ILDA

GEORGIA

ALAVERDASHVILI TAMAR
DELIDI NINO
KAKHIANI NINO
MACHAVARIDGE IA
SHEKILADZE LELA

MOLDAVIA

MARUSCEAK NATALIA
PASENCO RODICA
VOZIAN MARINA

POLANDIA

CADER ANNA MARIA
CIRMIRAKIS NIKOS
CZYKWIN MARIA
GIERASIMIUK ANDRZEI
OSTAPOZUK JERZY
SZABLEWSKI LUKASZ

ΤΣΕΧΙΑ

KUJELOVA DENISA
MICHU ELENI
PAZISOVA PAVLINA
HLOUSKOVA KATERINA
HLOUSKOVA SUZANA

ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ

POVILIONYTE RIMA

ΓΕΡΜΑΝΙΑ

GERNOT LUDEWIG PHILIPP GERNOT
KOOB MICHAEL

ΙΤΑΛΙΑ

ALAMPI MASSIMO
GUARNACCIA VIVIANA
LAGANA ELISABETTA
MARINO FABIO
POCEA ALINA CARMEN
SURFARO ANTONELLA
VADALA PASQUALE EDOARDO
TRAVERSO LUIGI
CAMPO GIOVANNI
MELE NOVELA

ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ

ANGUELOVA KRASSIMIROVA ANTONIA
ANGUELOVA KRASSIMIROVA MARIA
APOSTOLOVA MARGARITA
BORISSOV KARAMANOF
BORISSOV KARAMANOF KONSTANTIN
DETCHEVA DENITZA
DIMITROV DIMITROV PETRE
DIMITROVA DIMITROVA ELENA
DIMITROVA ZISSIADOU ALEXANDRIA
DIMITROVA PETROVA KATJIA (συνοδός)
EMILIANOV GUERGUI
GUERGUIEVA IANEVA RADOST
JELEV JINKOV MILEN
KOVATCHEV RADOSVET
NEDIALKOVA ANELIA
PINAKOVA ALEXANDROVA TINKA

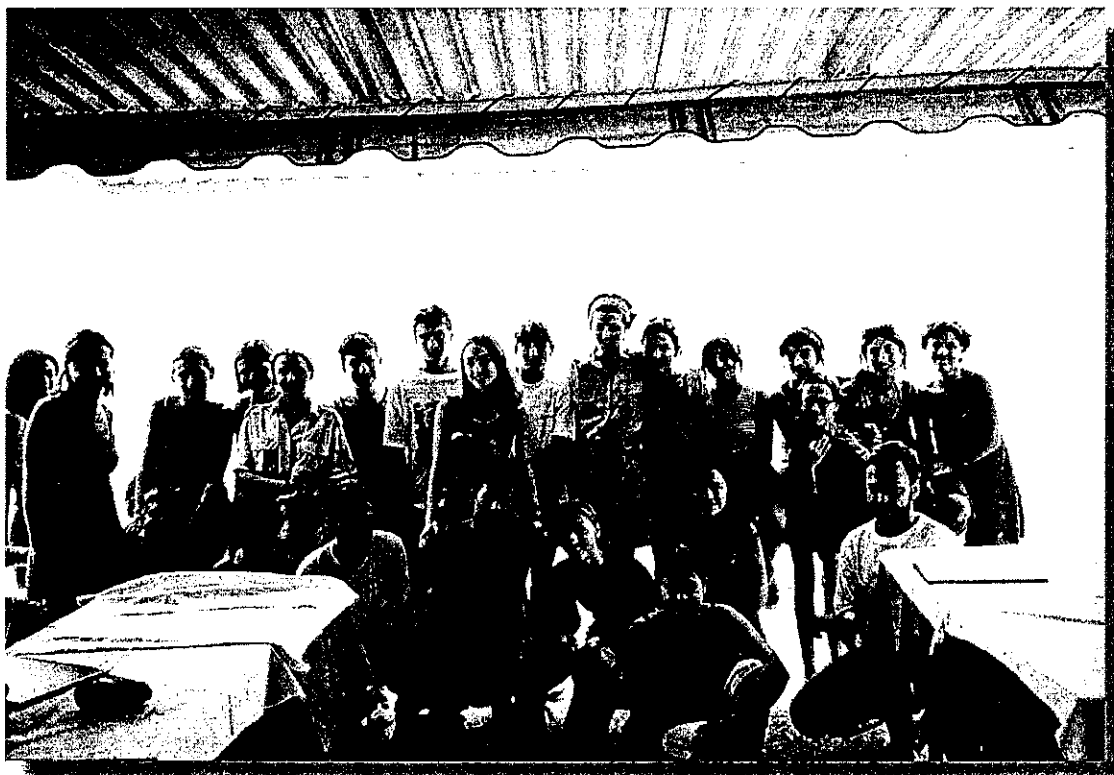
POROJANOVA KALINOVA SNEJINA
POROJANOVA GRIGOROVA ASPASIA (συνοδός)
RACHKOVA ANOULA
RACHKOVA MELINA
RACHKOVA STELA
SIMEONOVA ROSSENOVA SNEJA
SPASSOVA RALITZA
TCHERKEZOVA GRIGOROVA EKATERINA
TZVEIKOVA MARIA
VALKOVA BORIANA
VALKOVA ELENA
SARIEVA KANELI

APMENIA

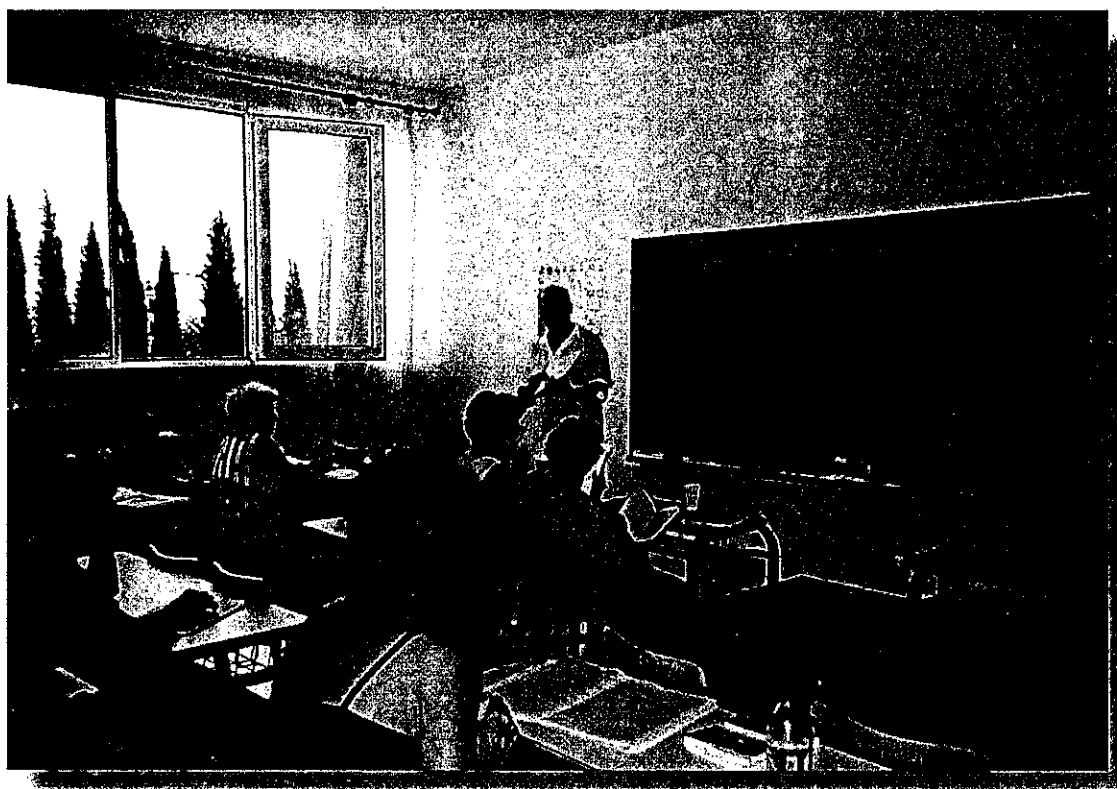
RAFAYELIAN KRISTINE
RAFAYELOV ZOHRAK
ZAKHARYAN VAHAN
ACHAMALYAN INESSA
SOCHOMONYAN KRISTINE
PETROSYAN ANNA

OYKPANIA

BILOTSERKIVSKY VALERIY
BILYY VITALIY
CHAPNI SERGIY
RUDENKO KATERINA
SHEBANITS FEDIR
SULUKIDI IVAN
SUPRUNENKO OLGA
TYMOKHIN VITALIY



Από εκδρομή των σπουδαστών στους Φιλίππους και την Καβάλα.



Διάλεξη του κ. Παύλου Παπαδόπουλου, Συμβούλου της Πρωτοβάθμιας Εκπαίδευσης, στους δάσκαλους που συμμετείχαν στο πρόγραμμα.

1999 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

1 Αυγούστου - 19 Αυγούστου 1999

(επιμόρφωση δασκάλων στη διδακτική της ελληνικής γλώσσας ως δεύτερη/ξένη γλώσσα)

Αποδέκτες: 16 δάσκαλοι της νέας ελληνικής σε ελληνικές κοινότητες χωρών της νοτιανατολικής Ευρώπης (Αλβανία, Βουλγαρία, Ρουμανία, Μολδαβία, π.Γ.Δ.Μ.)

Τόπος: Κιλκίς (Εκκλησιαστικό Λύκειο)

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια Α.Π.Θ

Διάρκεια: 19 μέρες

Ώρες διδασκαλίας: 40 ώρες γλωσσικής διδασκαλίας και δύο διαλέξεις ειδικής διδακτικής για μικρά παιδιά από σύμβουλο Πρωτοβάθμιας εκπαίδευσης

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Απόδημου Ελληνισμού

Κόστος προγράμματος: 8.287.0000 δρχ

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

ΡΟΥΜΑΝΙΑ

- 1 TANASE GHEORGHIA Str. Ionescu Florea No 5 bloc. 2 ap. 5 (75655) Bucurest τηλ. 00 401 634 7307
- 2 PIERATOS ANISIA Victoriei bl. 9 Sc..1 et II ap. 10 Braila 6100 τηλ. 004 039 642315
- 3 GURIOTIS ELENA Str Cuza Voda 68 et. 1 ap. 1 Constantza τηλ. 041 660669
- 4 NIKOLA ANA Strada Izvorul Muresului 7 sc. 6 ap 56 sect. 4. Bucuresti τηλ. 00 401 6866068
- 5 AURORA ADELA IRIMIA Str Rezervorului no. 8, 8800 Tulcea
- 6 POPA EMIL

ΜΟΛΔΑΒΙΑ

- 1 COTOVANU LIDIA Bariera Sculeni Str. Drumul crucii 96 ap 3 Chisinau
- 2 CUCOC GALINA Str. Zadniproiu 15/1 ap. 109 Chisinau τηλ. 00 3732 344801

ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ

- 1 KIRILOVA EMILIA Madara 26 bl. 8 Varna Τηλ. 00359 52 883802
- 2 IVANOVA ELENA Macedonia 93, Varna τηλ. 00359 52 22-20-23
- 3 VLADIMIROVA PAVLINKA Varna 9010 Kalitin str 20 51 fl. τηλ. 00359 52 887 889

ΑΛΒΑΝΙΑ

- 1 JANI ELENI Rr Laske Shuli Lagjiaz no 14 Korce τηλ. 00 355 824 6414
- 2 JANI VALILIKA Rr Laske Shuli Lagjiaz no 14 Korce τηλ. 00 355 824 6414
- 3 KOTELLI ELENICA τηλ. 00 355 824 4229

π.Γ.Δ.Μ.

- 1 STERJOV TANAS Partizanska 91/9 97 000 Bitola 00 389 97 251 520
- 2 STERJOVA JULIANA Partizanska 91/9 97 000 Bitola 00 389 97 251 520



Ξενάγηση στην αρχαία Όλυνθο από την ξεναγό κ. Ευγενία Κούκουρα.

1999 Β' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

Οκτώβριος - Δεκέμβριος 1999

(επιμόρφωση εκπαιδευτικών στη διδακτική της ελληνικής γλώσσας)

Το πρόγραμμα πραγματοποιήθηκε στα πλαίσια του έργου ΤΗΛΕΜΑΘΟΣ (εκπαίδευση από απόσταση με την τεχνολογία της τηλεδιάσκεψης). Η Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού συμμετείχε στην αρχική πρόταση του έργου με δύο προγράμματα.

Αποδέκτες: 16 Έλληνες εκπαιδευτικοί Πρωτοβάθμιας και Δευτεροβάθμιας Εκπαίδευσης (αποσπασμένοι στο Μόναχο της Γερμανίας).

Τόπος: Θεσσαλονίκη, Κέντρο Τηλεκπαίδευσης Παν/μίου Μακεδονίας

Τηλετάξη: Μόναχο Γερμανίας (Παλλάδιο)

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας,

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Άννα Χατζηπαναγιωτίδη, Δασκάλα στο Σχολείο Νέας Ελληνικής Γλώσσας Α.Π.Θ.

Υπεύθυνες παραγωγής ηλεκτρονικού υλικού: Φανή Γαλαζοπούλου και Χρύσα Μαντατζίδου, Φιλολόγοι

Ώρες Διδασκαλίας: 36 ώρες (12 τρίωρα μαθήματα)

Χρηματοδότηση: ΕΠΕΑΕΚ

Κόστος προγράμματος: 600.000 δρχ.

2000 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

Απρίλιος - Ιούνιος 2000

(διδασκαλία της νέας ελληνική γλώσσας σε μαθητές στα πλαίσια του έργου “Τηλέμαχος”)

Αποδέκτες: 16 αλλοδαποί και ομογενείς μαθητές λυκείου με προχωρημένη ελληνομάθεια

Τόπος υλοποίησης: Θεσσαλονίκη Κέντρο Τηλεκπαίδευσης Παν/μίου Μακεδονίας- Τηλετάξη: Μόναχο Γερμανίας (Παλλάδιο)

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας.

Υπεύθυνες παραγωγής ηλεκτρονικού υλικού: Φανή Γαλαζοπούλου και Χρύσα Μαντατζίδου, Φιλολόγοι

Διάρκεια: 2 μήνες

Ώρες Διδασκαλίας: 36 ώρες (12 τρίωρα μαθήματα)

Χρηματοδότηση: ΕΠΕΑΕΚ

Κόστος προγράμματος: 600.000 δρχ

2000 Β΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

6 Αυγούστου - 22 Αυγούστου 2000

(διδασκτική επιμόρφωση δασκάλων της νέας ελληνικής γλώσσας)

Αποδέκτες: 16 δάσκαλοι από 9 ελληνικές κοινότητες της Ρουμανίας (Βουκουρεστίου, Γαλατσίου, Κωνσταντίας, Βραΐλας, Πιτέστι, Μπρασόβ, Σουλινά, Τούλτσα).

Τόπος: Κιλκίς Εκκλησιαστικό Λύκειο

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου Περράκη, Επίκουρη Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Απόδημου Ελληνισμού

Κόστος προγράμματος: 4.745.000 δρχ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

Βουκουρέστι

- 1) CALCANDI VASILE Colentina 24 bl. 10 Sc A ap. 45 sec 2 Bucuresti
72 264 τηλ. 004 01 240 85 58
- 2) NICOLA ANA Str. Izvorul Muresului 7, sc. 6 ap. 56 et 2 ap. 14 004 01
6866068
- 3) ΡΑΦΑΗΛΙΔΗΣ ΧΑΡΗΣ Bulevardul Basarabia 90 bl. A2, sc B, ap. 9
sec 2 Bucuresti τηλ. 004 01 2112254

Μπρασόβ

- 1) CHIRIAC LEMONITA Str. Paraului nr 13 bl. S 28 ap. 9 τηλ 068 32
6381
- 2) CHIRIAC ANASTASIA Str. Paraului nr 13 bl. S 28 ap. 9 τηλ 068 32
6381

Τούλτσα

- 1) GHEORGHE ECATERINA Str Bucovinei nr 7 Tulcea 8800 τηλ 040
513264
- 2) GHEORGHE IULIANA Str Bucovinei nr 7 Tulcea 8800 τηλ 040
513264

9



ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΔΙΑΔΟΣΗΣ
ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ & ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ

Αριθ. Πρωτ. 28/11.2000

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΜΠΡΑΣΟΒ

str. G. Baritiu nr 12
Brasov 2200 Romania

Τηλ. 0040 - 68 - 148 441



Προς τον κύριο Μιχάλη Χατζηπροκοπίου
Πρύτανη του Πανεπιστημίου Μικεδονίας - Θεσσαλονίκη

Συλλογισμός
10/9/2000
Α. Κουκουράκη
Α. Περράσι

Αξιότιμε κύριε Πρύτανη

Ονομάζομαι ΛΕΜΟΝΙΑ ΚΥΡΙΑΚ, είμαι αντιπρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Μπρασοβ - Ρουμανίας και συμμετείχα για πρώτη φορά στο Πρόγραμμα Επιμόρφωσης Δασκάλων της Ελληνικής Γλώσσας, το οποίο διοργάνωσε η Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού του Πανεπιστημίου Μικεδονίας, στο Κόκκι από 6 ως 22 Αυγούστου του 2000.

Θέλω να εκφράσω τις θερμές μου ευχαριστίες στην Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού για την άριστη επιλογή των καθηγητών και τη άρτια διδασκαλία κεφαλαίων της νέας ελληνικής, για τις εκπαιδευτικές εκδρομές υπό την επίβλεψη της κυρίας Ευγενίας Κουκουράκη και για τη φιλοξενία από την Μητρόπολη Κόκκις.

Θέλω επίσης να υπογραμμίσω την χρησιμότητα της επανάληψης αυτού του προγράμματος, για περισσότερους διδασκάλους και αν είναι δυνατόν για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα και σε διάφορα επίπεδα κατάρτισης της ελληνικής γλώσσας, πρόγραμμα το οποίο βοηθάει παρά πολύ στην προσπάθεια που κάνουμε στις Ελληνικές Κοινότητες, μακριά από την πατρίδα μας, για τη διατήρηση της ελληνικής γλώσσας και του μεγαλύτερου πολιτισμού της ανθρωπότητας, τον ελληνικό πολιτισμό στις ομογενείς και στους άλλους ενδιαφερόμενους οι οποίοι δεν είναι λίγοι.

Ευχαριστώ,

Λεμονιά Κυριακ,

Αντιπρόεδρος Ελληνικής Κοινότητας Μπρασοβ



Μπρασοβ, Ρουμανία
10.09.2000

AKP



Str. V. ALEXANDRI Nr 4
Sector 1, BUCURESTI
UE, postal 22, Cod 71122
Tel: +40-1-211-2234
+40-1-211-9131
Fax: +40-1-211-2109
E-mail: elenar@v.ro

ΕΝΩΣΗ ΕΛΛΗΝΩΝ ΡΟΥΜΑΝΙΑΣ
UNIUNEA ELENĂ DIN ROMÂNIA

Βουκουρέστι, 12.09.2000

Αξιότιμη Κυρία Καθηγήτρια,

Σας απευθύνουμε τις πιο θερμές μας ευχαριστίες για της προσπάθειες που κατεβάλατε στην άρτια οργάνωση του θερινού σεμιναρίου κατάρτισης δασκάλων της Ελληνικής στο οποίο συμμετείχαμε και εμείς φέτος.

Σας παρακαλούμε να διαβιβάσετε τις θερμές μας ευχαριστίες στις καθηγήτριες Σοφία Αλεξανδρίδου και Βιβή Ελευθεριάδου που μας προσέφεραν μαθήματα ελληνικής γλώσσας υψηλού επιπέδου.

Σας διαβεβαιώνουμε ότι θα εφαρμόσουμε τις γνώσεις που αποκτήσαμε, στη διδασκαλία των μαθημάτων μας.

Ελπίζουμε πως αυτά τα προγράμματα τόσο ωφέλιμα για όλους μας θα συνεχίσουν και στο μέλλον.

Με ιδιαίτερη υπόληψη,

Οι δάσκαλοι από την
Κοινότητα Βουκουρεστίου
που μετείχαν στο πρόγραμμα

Νικόλα Άννα

Καϊκανδής Βασίλειος
Β. Βαγκανδής
Ραφαηλίδης Χάρης
Ραφαηλίδης

Κωνσταντσα

- 1) GURIOTIS ELENA Str Cuza Voda 68 et. 1 ap. 1 Constanța τηλ. 041 660669
- 2) NICOLAE CALIOPİ Bulevardul Tomis 289 b. T13 et. 8 ap. 32
Constanța τηλ. 041 645069

Γαλάτσι

- 1) MICU MARINA Str. Sf. Spiridon 53 bl. A ap. 16 Galati 6200 τηλ. 036 418560
- 2) ZAMFIROPOL DIMITRIOS Str Domueasca nr. 16 bl. N6 ap. 5 Galati
6200 τηλ.036 48960

Βραϊλα

- 1) MUSAT FLORENTINA CHRISTINA Str. Rosiorilor nr 3 bl. A43, sc 1
et 3 ap. 14, Braila 6100
- 2) PIERATOS ANISIA Str. Generalul Ieremia Grigorescu bl. 9 sc 1 et 2
ap 10 Braila 6100

Σουλινά

- 1) RADEANU IRINA Str aIIa 302 Sulina 8829 τηλ.040 543453

Πλοϊέστι

- 1) TIGAU ANGIULETTA VARVARA Democratiei 108 bl.B sc A ap. 4
τηλ. 044 17 8770

Πιτέστι

- 1) VLAD ANTONIO Str. Traian bl. 48 sc B ap. 13 τηλ.048 21 76 09

UNIUNEA ELLENĂ DIN ROMÂNIA
ΕΝΩΣΗ ΕΛΛΗΝΩΝ ΡΟΥΜΑΝΙΑΣ

COMUNITATEA ELLENĂ GALAȚI

PERSONALITATE JURIDICĂ S.C. 220002 Trănciopolă (Galați)
SEULUI: Str. Lăzărului nr. 155 GALAȚI, cod 6100
TELEFON/FAX: 0040 - 36 - 411509
TELEFON/PREȘEDINTE: 0040 - 36 - 418960
CONT: BANCA ROMÂNĂ PENETRUL DEZVOLTARE GALAȚI
LEI - 251100996066676
USD -



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΓΑΛΑΤΣΙ

ΝΟΜΙΚΗ ΠΡΟΣΩΠ. Δ.Α. 422000 ΔΙΚΑΣΤ. ΓΑΛΑΤΣΙ
ΣΑΡΑ - ΠΛΟΣ ΛΑΒΥΡΙΝΤ 4α 1 ΓΑΛΑΤΣΙ - IΚ 6708
ΤΗΛΕ. ΦΑΞ: 0040 - 36 - 411509
ΤΗΛ. ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΟΜΑΔ: 0040 - 36 - 418960
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ: BANCA ROMÂNIA PENETRUL DEZVOLTARE GALAȚI
LEI - 251100996066676
USD -



5400 LA

ΕΠΙΣΤΑΣΗ ΓΑΛΑΤΣΙ

Αρθ. Πρωτ. 96/12 Σεπτεμβρίου 2000

Προς
τον κ. Πρότανη του Κουρευιστημιου Καμαθονια
κ. Μιχάλη Κατσηπροκαπιου.

Εγνατίας 156
5400 Θεσσαλονικη.

Η κοινότητά μας δέχθηκε με μεγάλη χαρά την πρόβλησή σας, δια μέσου της Ένωσης Ελλήνων Ρουμανίας, όπως οι δασκάλοι μας που οι οποίοι παραβήδου την Ελληνική γλώσσα στα φροντιστήρια μας, να πάρουν μέρος στο Πρόγραμμα που οργανώθηκε στο Κιλκίς μεταξύ 7 - 22 Αυγούστου.

Εν μέρους της κοινότητας μας πήραν μέρος :

Δημητριος Ζαμφειροπουλ, το γένος Ζαμφειροπουλου, και
Μαρινα Μίκου, το γένος Μελλησαρθου.

οι οποίοι έμηναν ευθουσιασμένοι και υπόχρεοι για όλα που τους έχετε προσφέρει, διδασκαλία, στέγαση, διατροφή, εκπαιδευτικές ενδομές και την φιλοξενία της Μητρόπολης Κιλκίς.

Για όλα αυτά οι δάσκαλοι μας που πήραν μέρος και η κοινότητά μας εκφράζουν θερμή τις ευχαριστήσεις τους προς όλους τους αμειβίλους μετείχον στην οργάνωση και διεξαγωγή αυτού του προγράμματος, προς έσας κύριε Πρότανη, ιδιαίτερα της Επιτροπής για την Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και κυρίως τη Γενική Γραμματεία Αποδήμου Ελληνισμού, η οποία καθώς μάθαμε χρηματοδότησε το πρόγραμμα, το οποίο είναι πολύ σπουδαίο για τους δασκάλους μας, οι οποίοι προσπαθούν να μάθουν τα ελληνόπουλα τη μητρική τους γλώσσα.

Ταυτόχρονα ευχαριστούμε και τις κυρίες καθηγήτριες που προσπάθησαν να μας αποδώσουν όσο και περισσότερο στοιχεία για την άριστη διδασκαλία κεφαλαίων της νέας Ελληνικής, που είναι τόσο απαραίτητη για μας.

Δεν μπορούμε να ξεχάσουμε και την κα. Ξεναγδ η οποία μας περιγράψε και μίλησε για την γραβα μυθολογία και αρχαία μας ιστορία τα μέρη που επισκευθήκαμε στις ενδρομές μας.

Τις ίδιες ευχαριστήσεις και προς την Μητρόπολη Κιλκίς.

Και πάλι σας ευχαριστούμε.
Μετά σεβασμού.

ΕΠΙΣΤΑΣΗ ΓΑΛΑΤΣΙ
ΠΡΟΕΔΡΟΣ
Ζαμφειροπουλ.

Από το 2001 τα γλωσσικά προγράμματα υλοποιεί η Επιτροπή με την αρωγή του Ερευνητικού Πανεπιστημιακού Ινστιτούτου του Πανεπιστημίου Μακεδονίας.

2001 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

23 Ιουλίου – 10 Αυγούστου 2001

(εντατικής εκμάθησης της νέας ελληνικής γλώσσας)

Αποδέκτες: 21 σπουδαστές/στριες από την π.Γ.Δ.Μ., Ρωσία, Τσεχία

Τόπος: Κιλκίς

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου Περράκη, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπ/κού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Ώρες: 40 ώρες διδασκαλίας της νέας ελληνικής και 10 ώρες διαλέξεων για την ελληνική ιστορία και τον ελληνικό πολιτισμό

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Απόδημου Ελληνισμού

Κόστος προγράμματος: 5.696.500 δρχ.

Ονομαστικός Κατάλογος Αποδεκτών

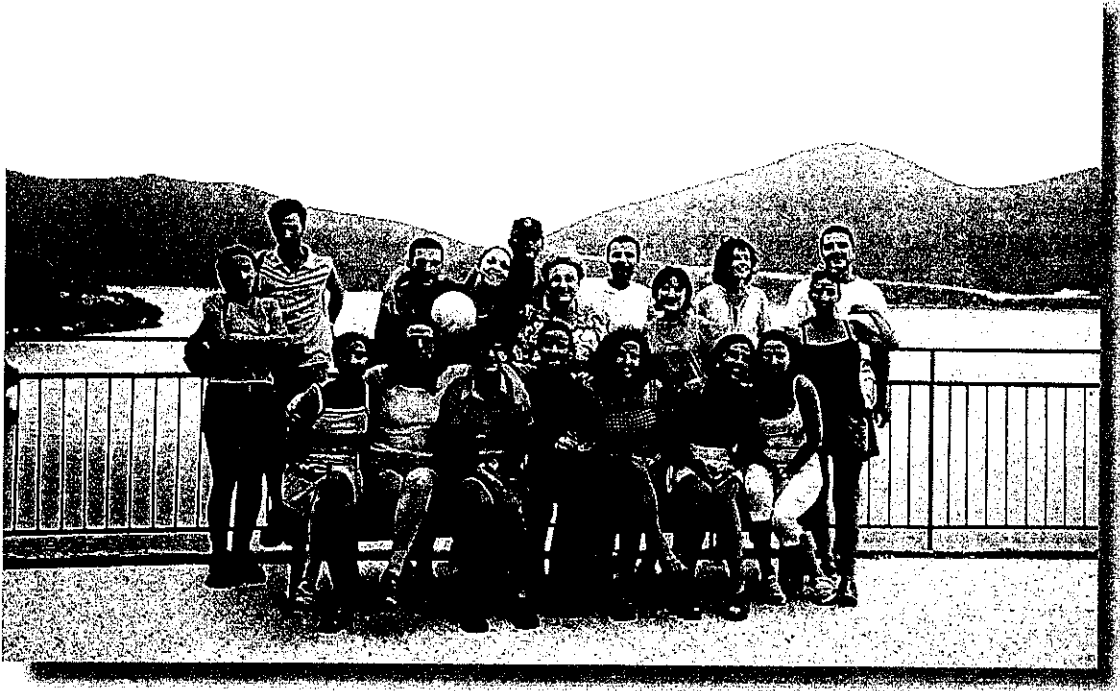
1. ANGELOVA SNEZANA
2. CIVKAROVSKA GORAN
3. DIMOVSKA MARIJA
4. GULEVSKA VIOLETA
5. HRISTOVSKI OLIVER
6. IVANOVSKA BILJANA
7. KAJCEVSKA NATALIJA
8. KONGOLIDI GUEORGUI
9. KUZINOVSKA HRISTINA
10. KUZMANOVSKA MARIJA
11. MADZAROSKI GORAN
12. MILEVSKA ANA
13. MILEVSKI GORAN
14. MINCEV TOME
15. MOJSOV BOŽIDAR
16. STERJOVSKA BILJANA
17. STOJANOVSKA BILJANA
18. STOJANOVA ZDRAVKA
19. TALEVSKI NIKOLA
20. VIDAVONIK ANGELA
21. SULASOVA MONIKA



Επίσκεψη στο ναό του Αγ. Δημητρίου στη Θεσσαλονίκη.



Εκδήλωση της Γενικής Γραμματείας Απόδημου Ελληνισμού για τους σπουδαστές από την π.ΓΑΜ στην έδρα του ΣΑΕ στη Θεσσαλονίκη.



Από την εκδρομή στο κατασκηνωτικό κέντρο της Ιεράς Μητρόπολης Κιλκισίου στο Φτελιό Μαγνησίας.

2001 Β' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

17 Αυγούστου - 31 Αυγούστου 2001

(διδασκτική επιμόρφωση δασκάλων και εντατική εκμάθηση της ελληνικής γλώσσας)

Αποδέκτες: 34 δάσκαλοι και σπουδαστές της νέας ελληνικής γλώσσας από τη Βουλγαρία (Σλίβεν-Αγχιάλο), τη Ρουμανία (Βουκουρέστι, Κωνσταντσα, Ιάσιο, Βραΐλα, Γαλάτσι, Πιτέστι) την π.Γ.Δ.Μ..(Γευγελή, Μοναστήρι), Μολδαβία (Γκαγκαούζοι), Ρωσία (Μόσχα) και την Ουγγαρία (Βουδαπέστη).

Τόπος: Κιλκίς-Εκκλησιαστικό Λύκειο "Κύριλλος και Μεθόδιος"

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου-Περράκη, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Διάρκεια: 2 εβδομάδες

Ώρες διδασκαλίας: 40 ώρες (10 τετράωρα μαθήματα)

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Απόδημου Ελληνισμού

Κόστος προγράμματος: 6.801.000 δρχ.

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

ΡΟΥΜΑΝΙΑ

- 1 ANTON LIANA (Πιτέστι)
- 2 IRIMIA ADELA AURORA (Τούλτσα)
- 3 GURIOTIS ELENA (Κωνσταντσα)
- 4 MICU MARINA (Γαλάτσι)
- 5 NECSUTU CECILIA (Βραΐλα)
- 6 NECSUTU CONSTANTIN (Βραΐλα)
- 7 GORGOS IRINA (Ιάσιο)
- 8 PETRICAN ANTIGONA (Γαλάτσι)
- 9 PREDUS MIHAELA (Βουκουρέστι)
- 10 DAVIDEANU CONSTANTIN (Γαλάτσι)
- 11 DAVIDEANU TRANDAFIRA (Γαλάτσι)
- 12 NICULACHE OVIDIU STEFAN (Τούλτσα)

π.Γ.Δ.Μ.

- 13 TRAJKOVA LUIZA (Στρώμνιτσα)
- 14 MIZIMAKOVSKA RENATA (Βιτόλια)
- 15 DARDA STEFANOVA EVA (Βιτόλια)
- 16 MINCEF TOME (Γευγελή)
- 17 KUZINIVSKA HRISTINA (Βιτόλια)
- 18 VRANISKOSKI GIOVAN 1148327 (Βιτόλια)

ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ

- 19 SARIEVA KANELI (Μπουργκάς)
- 20 GYOSHEVA TIHOMIRA (Πομόριε)
- 21 PEEVA ASYA (Πομόριε)
- 22 BOGOEVA DIMITRINA (Μπουργκάς)
- 23 HRISTOVA ELENKA (Σαμοκόβ)
- 24 KORKOVA ELENA (Σλίβεν)
- 25 SIMOVA-KORKOVA STANKA (Ράζενα)
- 26 DIMITROVA ANI (Σλίβεν)
- 27 MAVROVA NEVENA (Μπουργκάς)
- 28 BELOVA MARIYA (Σλίβεν)
- 29 KOSTADINOVA VASILKA (Κάρλοβο)
- 30 GEORGIEVA YANA (Κάρλοβο)
- 31 DIMITROVA IRINA (Σλίβεν)
- 32 VANGELOVA ZOYA (Σλίβεν)

ΡΩΣΙΑ

- 33 KONGOLIDI GUEORGUI (Μόσχα)

ΟΥΓΓΑΡΙΑ

- 34 KALOTA ESZTER



Ο κ. Γρηγόρης Νιώτης, τότε υφυπουργός Εξωτερικών στην εκδήλωση υποδοχής των δασκάλων στο Πανεπιστήμιο Μακεδονίας.



Οι σπουδαστές με τον τότε υφυπουργό Εξωτερικών κ. Γρ. Νιώτη, τον τότε Βουλευτή Θεσσαλονίκης κ. Παν. Ψωμιάδη, τον τότε Πρύτανη του Παν/μίου Μακεδονίας Καθηγητή Γεώργιο Τσιότρα, τα μέλη του ΕΠΙ καθηγητές κ. Α. Σκαλίδη και κ. Δ. Ξουρή και μέλη της Επιτροπής.

2002 Α΄ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

9 Ιανουαρίου - 30 Ιανουαρίου 2002

(φιλοξενίας και εντατικής εκμάθησης της νέας ελληνικής)

Αποδέκτες: 100 ομογενείς νέοι και νέες από το νότιο ημισφαίριο (Αυστραλία, Νέα Ζηλανδία, Αργεντίνη, Βραζιλία, Χιλή, Ουρουγουάη, Ζάμπια κ.ά)

Τόπος: Θεσσαλονίκη - Αθήνα

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου - Περράκη, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπ/κού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Ώρες διδασκαλίας: 30 ώρες διδασκαλίας της Νέας Ελληνικής, 10 διαλέξεις με θέματα από την Ελληνική Ιστορία και τον Ελληνικό Πολιτισμό, 10 ώρες διδασκαλίας ελληνικών χωρών

Χρηματοδότηση: Γενική Γραμματεία Απόδημου Ελληνισμού

Κόστος προγράμματος: 67.401.600 δρχ.

2002 Β' ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

18 Αυγούστου – 8 Σεπτεμβρίου 2002
(εντατικής εκμάθησης της νέας ελληνικής)

Αποδέκτες: 18 φοιτητές και σπουδαστές απο την π.Γ.Δ.Μ

Τόπος: Κιλκίς-Εκκλησιαστικό Λύκειο «Κύριλλος και Μεθόδιος»

Επιστημονικά Υπεύθυνη: Παρούλα Νάσκου Περράκη, Αναπληρώτρια Καθηγήτρια Παν/μίου Μακεδονίας

Υπεύθυνη εκπαιδευτικού προγράμματος: Δήμητρα Κούκουρα, Επίκουρη Καθηγήτρια Α.Π.Θ.

Διάρκεια: 22 ημέρες

Ώρες Διδασκαλίας: 60 ώρες διδασκαλίας της Νέας Ελληνικής και 10 ώρες διαλέξεων με θέματα από την Ελληνική Ιστορία και τον Ελληνικό Πολιτισμό

Χρηματοδότηση: Υπουργείο Μακεδονίας και Θράκης, Ερευνητικό Πανεπιστημιακό Ινστιτούτο Παν/μίου Μακεδονίας, Επιτροπή Ερευνών Παν/μίου Μακεδονίας

Κόστος προγράμματος: 9.000 €

Ονομαστικός κατάλογος αποδεκτών:

1. KARANFILOFSKI ZORAN
2. RENDEFSKI ANDREJA
3. PETROVSKI MIHAIL
4. DIMITROVSKI ALEKSANDAR
5. MILEVSKA ANA
6. ROBE MARIJA
7. MERKOVSKA ANA
8. HRISTOVSKI OLIVER
9. KOSTOVSKI PANDE
10. TRAJANOVIC IVANA
11. MADZAROSKI GORAN
12. VIDANOVIC ANGELA
13. CVETANOV VLADIMIR
14. IVANOVSKA ANDRIJANA
15. SAZDANOVA EMILIJ
16. MANO ALEKSANDAR
17. RENATA MIZIMAKOVSKA
18. PETRUSEVSKI TONI

Η Επιτροπή για τη Διάδοση της Ελληνικής Γλώσσας και του Ελληνικού Πολιτισμού παράλληλα ανέπτυξε και τις εξής δραστηριότητες:

ΕΠΙΧΟΡΗΓΗΣΕΙΣ ΔΑΣΚΑΛΩΝ

Ο θεσμός των επιχορηγήσεων των δασκάλων της ελληνικής γλώσσας άρχισε τον Αύγουστο του 1995 μετά το πέρας του προγράμματος της Επιτροπής, που απευθυνόταν σε φοιτητές περιοχών από τη Ν. Ρωσία (10 Ιουλίου-4 Αυγούστου 1995).

Ο τέως Πρόεδρος τους ΕΙΥΑΠΟΕ κ. Γ. Ιακώβου, νυν Υπουργός Εξωτερικών της Κύπρου παρουσία των τότε, υπουργού Μακεδονίας Θράκης κ. Τριαρίδη, υφυπουργού Εξωτερικών κ. Γρ. Νιώτη, Γ. Γραμματέα Αποδήμου Ελληνισμού κ. Ν. Δημάδη, και του τότε Αντιπρύτανη του Πανεπιστημίου Μακεδονίας κ. Χατζηπροκοπίου, βουλευτών, επισήμων, μελών της Επιτροπής και των μαθητών, υπέγραψε τα πρώτα συμβόλαια με μαθητές του προγράμματος της Επιτροπής, αποφοίτους Νεοελληνικής Φιλολογίας στη χώρα τους. Οι μαθητές αυτοί, σύμφωνα με τους όρους του συμβολαίου, ανέλαβαν την διδασκαλία της ελληνικής γλώσσας στα Σαββατιαννά σχολεία έναντι μισθού. Η Επιτροπή μας εξάλλου, αφού πρώτα εκπαιδευσε, ενίσχυσε οικονομικά δασκάλους από διάφορες περιοχές και ειδικότερα:

- * Την κ. Ζάνα Ξαντινίδου από το Βατούμ Γεωργίας, 1994 - 1996.
- * Την κ. Μαριάννα Μιλούννοβιτς από το Βελιγράδι, 1995.
- * Τις δασκάλες από Νοβορωσία, Γελέντζικ και Σότοι της Ν. Ρωσίας, 1996.
- * Τους δασκάλους της Ένωσης Φροντιστηριούχων ελληνικής γλώσσας από την Κορυτσά Αλβανίας, 1996 και 1997.
- * Την κ. Ευτέρπη Θεοκλίσβα από την Μεσημβρία Βουλγαρίας, 1996.
- * Τους δασκάλους ελληνικής γλώσσας στην περιοχή Ντονιέσκ της Γεωργίας, 1996.

ΑΠΟΣΤΟΛΕΣ ΒΙΒΛΙΩΝ

Το καλοκαίρι του 1994 εστάλησαν 1.500 εξωσχολικά βιβλία στο Σύλλογο Ελλήνων Ρουμανίας για τον εμπλουτισμό της παιδικής βιβλιοθήκης στο Βουκουρέστι, προσφορά των μαθητών του 1ου Λυκείου Θεσ/νίκης.

Με το πέρας κάθε προγράμματος οι εκπαιδευόμενοι λαμβάνουν από την Επιτροπή ως δώρο:

- α) Τη Γραμματική του Μανόλη Τριανταφυλλίδη, πολλές φορές μεταφρασμένη στην αλβανική, βουλγαρική, ρουμανική και ρωσική γλώσσα.
- β) Λεξικά.

γ) Βιβλία εκμάθησης της ελληνικής ως ξένης γλώσσας, εκδόσεις Ιδρύματος Μανόλη Τριανταφυλλίδη, βιβλίο του διδάσκοντα ή άλλο χρήσιμο υλικό, όπως π.χ. κασέτες, περιοδικά, παιδικά βοηθήματα, βιβλία του Οργανισμού Εκδόσεως Διδακτικών Βιβλίων, το περιοδικό "Το Ρόδι".

Μετά από αίτημα ελληνικών και μη κοινοτήτων, προς την Επιτροπή μας, έχουν σταλεί βιβλία μέσω του Κοινοφελούς Ιδρύματος "Αλέξανδρος Ωνάσης"

- i. στις ελληνικές κοινότητες Τσεχίας
- ii. στο ελληνικό σχολείο SAHETI, στο Γιοχάνεσμπουργκ της Ν. Αφρικής
- iii. στο Ινστιτούτο Ελληνικών Σπουδών, στο Ιάσιο Ρουμανίας
- iv. στο Ινστιτούτο και στο Πρότυπο Γυμνάσιο της Τερνόπολης, Ουκρανίας
- v. στο Σύλλογο Ελληνόφωνων Μόσχας, Ρωσία
- vi. στην Καλαβρία της Κ. Ιταλίας
- vii. στην Ιερατική Σχολή "Αρχιεπίσκοπος Μακάριος" στο Ναϊρόμπι της Κένυας
- viii. στο Ορθόδοξο Κλασικό Γυμνάσιο της Σταυρούπολης της Ν.Ρωσίας
- ix. στο νεοϊδρυθέν Τμήμα Νεοελληνικών Σπουδών του Παιδαγωγικού Πανεπιστημίου της Τερνόπολης Ουκρανίας

Τα βιβλία αγοράζει και αποστέλλει με έξοδά του το Κοινοφελές Ίδρυμα "Αλέξανδρος Ωνάσης", μέσω του ειδικού τμήματος αποστολής βιβλίων που δημιουργήθηκε το 1996.

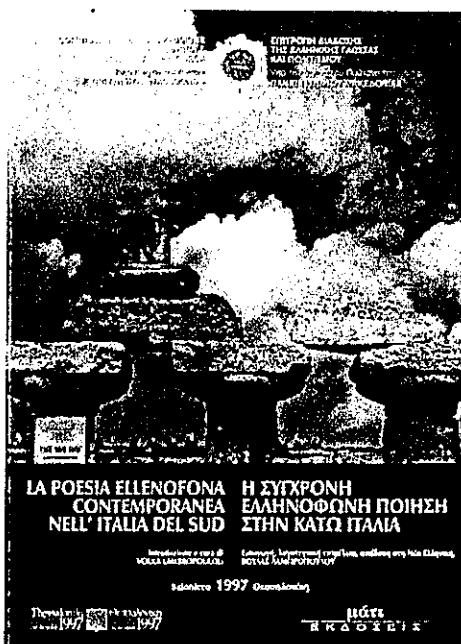
ΕΚΔΟΣΗ ΚΑΙ ΔΙΑΝΟΜΗ ΒΙΒΛΙΟΥ

Έκδοση και διανομή 1400 αντιτύπων του βιβλίου «*Σύγχρονη Ελληνόφωνη Ποίηση στην Κάτω Ιταλία*»

1998

Αποστολή μέσω του πρακτορείου “*Ζορπίδη*” 500 αντιτύπων που διανεμήθηκαν στους 30 ποιητές της συλλογής, στους συλλόγους Ελληνοφώνων της Απουλίας και της Καλαβρίας και στο Ινστιτούτο Ελληνοφώνων Σπουδών της Καλαβρίας.

Αποστολή μέσω του Συλλόγου Υπαλλήλων Ο.Τ.Ε. 102 βιβλίων που διανεμήθηκαν ως ανωτέρω



1999

Αποστολή 210 βιβλίων μέσω της Επίκουρης Καθηγήτριας της Φιλοσοφικής Σχολής Αθηνών κας Βούλας Λαμπροπούλου

Από το 1998 έως το 2002 έγιναν αποστολές μικρών ποσοτήτων σε βιβλιοθήκες πανεπιστημίων της Ελλάδας και της Ιταλίας και άλλες βιβλιοθήκες καθώς και σε δημοσιογράφους εφημερίδων, περιοδικών ή τηλεοράσεων που σχολιάζουν λογοτεχνικές παραγωγές ακόμη δε και σε λογοτέχνες ή άλλα ενδιαφερόμενα πρόσωπα μέχρις εξαντλήσεως του αριθμού 1400 αντιτύπων.

ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ ΣΧΟΛΕΙΩΝ

Αποστολή στο Βουκουρέστι το 1994. Ο Πρύτανης του Πανεπιστημίου κ. Πάννης Τσεκούρας διέθεσε πέντε γραφομηχανές, που δωρήθηκαν στην ελληνική κοινότητα Βουκουρεστίου για τις ανάγκες του Συλλόγου. Μία από αυτές δόθηκε στο Ινστιτούτο Νεοελληνικών Σπουδών στο Ιάσιο.

Σύνδεση ελληνικών σχολείων με ομογενειακά. Τα Χριστούγεννα του 1995 η Επιτροπή μας εγκαινίασε μια νέα προσπάθεια για την καλλιέργεια σχέσεων μεταξύ των σχολείων της Θεσσαλονίκης και των αντίστοιχων σχολείων της Ομογένειας. Πρώτο το 42ο Δημοτικό έστειλε χριστουγεννιάτικες ζωγραφιές σε Ελληνόπουλα στην Τσεχία.

Χρηματικό ποσό δόθηκε για τη βαφή του σχολείου, που στεγάζεται στο

αρχοντικό της οικογένειας Κόντη, το οποίο δωρήθηκε για το σκοπό αυτό στους δασκάλους των φροντιστηρίων στην Κορυτσά.

Αποστολή στην Αλβανία, Δεκέμβριος 1996. Μετά από αίτημα των δασκάλων των φροντιστηρίων ελληνικής γλώσσας της Κορυτσάς, η Επιτροπή μας με την οικονομική ενίσχυση του Αλβανού επιχειρηματία κ. Cepaj, απέστειλε 40 θρανία - 80 καρέκλες - 4 πίνακες - 3 σόμπες - 4 κασετόφωνα - βιβλία-εγκυκλοπαίδειες και γραφική ύλη για τις ανάγκες των μαθητών.

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΟ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΟ ΛΥΚΕΙΟ ΚΙΛΚΙΣ "ΚΥΡΙΛΛΟΣ ΚΑΙ ΜΕΘΟΔΙΟΣ"

Ο τότε πρύτανης του Πανεπιστημίου Μακεδονίας Καθηγητής κ. Γιάννης Τσεκούρας και τα μέλη της Επιτροπής στήριξαν θερμά την ίδρυση και λειτουργία του Εκκλησιαστικού Λυκείου Κιλκίς "Κύριλλος και Μεθόδιος", του οποίου βασικός ιδρυτικός σκοπός είναι η υποδοχή και επιμόρφωση στην ελληνική γλώσσα και τον πολιτισμό μαθητών, 16 -19 ετών, από την Νοτιοανατολική Ευρώπη και την Μ. Ανατολή και Αφρική.

ΓΗΣ ΠΟΛΗΣ

ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ 7

28.11.99



Τιμή στην επιτροπή διάδοσης της ελληνικής γλώσσας

Την επιτροπή για τη διάδοση της ελληνικής γλώσσας και του ελληνικού πολιτισμού τίμησε ο πολιτιστικός σύλλογος «Αδελφότητα», απονέμοντας πλακέτα στον πρύτανη του Πανεπιστημίου Μακεδονίας, Μ. Χατζηπροκοπίου, υπό την αιγίδα του οποίου τελεί η επιτροπή. Η εκδήλωση πραγματοποιήθηκε στο πλαίσιο της τελετής εγκαινίων του πολιτιστικού κέντρου Κορυτσάς, καθώς η επιτροπή είχε εκπαιδεύσει δασκάλους από την περιοχή και είχε αποστείλει όλο τον εξοπλισμό για το φροντιστήριο των ελληνικών στην Κορυτσά.

ΧΟΡΗΓΟΙ - ΔΩΡΗΤΕΣ - ΑΡΩΓΟΙ

Τα μέλη της Επιτροπής αισθάνονται την ανάγκη να ευχαριστήσουν θερμά όλους, τους φορείς, δημόσιους και ιδιωτικούς που συνεισέφεραν στο έργο της μέχρι σήμερα. Ειδικότερα ευχαριστούν:

- τον τ. Υπουργό Παιδείας κ. Γεράσιμο Αρσένη και
- τον τ. Υπουργό Πολιτισμού κ. Ευάγγελο Βενιζέλο
- τους τ. Υπουργούς Μακεδονίας - Θράκης κ.κ. Κων/νο Τριαρίδη, Φίλιππο Πετσάλνικο και Γεώργιο Πασχαλίδη για την υλική και ηθική συμπαράσταση του Υπουργείου προς την Επιτροπή
- τον τ. Υφυπουργό Εξωτερικών κ. Γρ. Νιώτη και τους τ. Γ. Γραμματείς Αποδήμου Ελληνισμού κ. Ν. Δημάδη και Δ. Δόλλη για τη χρηματοδότηση των προγραμμάτων
- τον τ. Γ. Γραμματέα του Υπουργείου Μακεδονίας - Θράκης Γ. Τσαλουχίδη για τη φιλοξενία ομογενών στο ξενοδοχείο του
- τον τ. Πρόεδρο του ΕΙΥΑΠΟΕ κ. Γ. Ιακώβου
- τον πρώην Αρχιεπίσκοπο Αμερικής κ. Ιάκωβο για τη χρηματική του χορηγία
- τον Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Πολυανής και Κιλκισίου κ. Απόστολο, για τη διαρκή συμπαράσταση και ενθάρρυνση των προγραμμάτων της Επιτροπής
- τον τ. Πρόεδρο του Δ.Σ. του Ιδρύματος Ελληνικού Πολιτισμού κ. Αδ. Πεπελάση για χρηματοδότηση προγραμμάτων
- τον Οργανισμό Πολιτιστική Πρωτεύουσα της Ευρώπης “Θεσσαλονίκη 1997” για την έκδοση των “γραινικών” ποιημάτων της Καλαβρίας
- τον Πρόεδρο του Κοινωφελούς ιδρύματος “Αλέξανδρος Ωνάσης” κ. Στ. Παπαδημητρίου και τα μέλη του Δ.Σ. για την αγορά και αποστολή βιβλίων σε όσες περιοχές ζητήσαμε
- το Εθνικό Ίδρυμα Νεότητας
- τον Όμιλο Επιχειρήσεων Α.Ε. Μαρινόπουλος-Continent Hellas για χρηματοδότηση προγραμμάτων
- τον κ. Λάκη Λαζόπουλο για τη θερμή πρόταση και στήριξη της χρηματοδότησης του Α.Ε. Μαρινόπουλος-Continent Hellas .
- τον τ. Πρόεδρο της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης κ. Ν. Παπαδάκη
- τον τ. Διευθύνοντα Σύμβουλο της ίδιας επιχείρησης κ. Κ. Τέγο.
- το Δικηγορικό Σύλλογο Θεσσαλονίκης
- την Κτηματική Τράπεζα
- την Εμπορική Τράπεζα

- τον Αλβανό επιχειρηματία κ. Lefter Cenaj για τη χρηματοδότηση αποστολής σχολικού υλικού και βιβλίων στην Κορυτσά
- την επιχειρηματία κ. Αμαλία Κωνσταντινίδου
- τον επιχειρηματία κ. Γ. Αδαμίδη
- τον επιχειρηματία κ. Β. Θωίδη
- τον επιχειρηματία κ. Γρηγοριάδη και τις επιχειρήσεις “Κρητικός Αστήρ”
- τους Ομογενείς Αυστραλίας για επιχορήγηση προγραμμάτων
- τις επιχειρήσεις “Goody’s”
- τους επιχειρηματίες κ.κ. Ηλία και Χάρη Αντωνιάδη
- τους κ. Ν. Στεφανίδη και Α. Κάλλη και τις επιχειρήσεις “Μύλος
- τους κ.κ. Διδασκάλου και Χούτο, υπευθύνους στη Φοιτητική Λέσχη του Πανεπιστημίου Μακεδονίας για την παροχή γευμάτων
- τον συνταξιούχο ΤΕΒΕ Χαλκίδας κ. Δημ. Κοτρόζο, που συνεισέφερε συχνά χρήματα στην Επιτροπή μας από την πενιχρή του σύνταξη
- το Κρατικό Θέατρο Βορείου Ελλάδος,
- το Δήμο Θεσσαλονίκης
- το Δήμαρχο Κιλκίς κ. Αναστάσιο Αμανατίδη
- τον ιατρό κ. Θεμιστοκλή Ναούμη
- τον Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Ελασσώνας κ. Βασίλειο
- τον Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Σταγών και Μετεώρων κ. Σεραφείμ
- τον Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Σιδηροκάστρου κ. Ιωάννη
- το Πειραματικό Σχολείο του Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης
- την Κοινότητα Λιβαδίου
- τον Πολιτιστικό Σύλλογο Λιβαδίου
- το Δήμο Σταυρούπολης και Συκεών
- τη Μέριμνα Ποντίων Κυριών
- το Σοροπτιμιστικό Όμιλο Βυζαντίου
- το Λύκειο Ελληνίδων
- την κ. Tj. Bejen, αρχαιολόγο
- την κ. Ευγενία Κούκουρα, ξεναγό
- το Νοσοκομείο ΑΧΕΠΑ και το Νομαρχιακό Νοσοκομείο Κιλκίς για την ιατροφαρμακευτική περίθαλψη που προσέφεραν στους μαθητές
- τον κ. Ν. Τσαρουχά για τη χορηγία του.
- τέλος ευχαριστούμε όλους τους δημοσιογράφους που κάλυψαν τις δρα



